M. A. WINIARSKI
АГЕНТ ВСЯКОГО РОДА АСЕКУРАЦІЙ
АСЕКУРУЄ—
НА ЖИТТЯ
БУДИНКИ ВІД ОГНЮ
АВТОМОБІЛІ
Репрезентант "ДОМІНІОН ЛАЙФ АСЕКУРЕЙШ КО."
Коли Вам треба асекурацій, удавайтесь до чоловіка, який Вас добре обслужить
Mundare, Alta.

МУНІЦИПАЛЬНИЙ ДІСТРИКТ ПАЙНС Ч. 516

Публичне Оголошення

Отсим повідомляєся, що Муніципальна Рада Дистрікту Пайнс Ч. 516 приняла закон, а його короткий витяг є слідуючий:

Закон Ч. 2. Муніціпального Дистрікту Пайнс Ч. 516 про заборону випускати свобідно домашний скот на публичні місця:

Опираючись на повновласти в правилах The Domestic Animals Act (Municipalities), Рада Муніціпального Дистріку Пайнс Ч. 516 ухвалює, що слідує:

Отсим забороняєся, щоб домашні звірята ходили свобідно довкола на публичних місцях Муніціпального Дистрікту Пайнс Ч. 516 від 1-го січня, 1926 р. до 31-го грудня, 1930 р. Копію повесного рішення (на плакатах в англійській мові) можна бачити у слідуючих місцях:

1) В слідуючих Почтових Урядах: в Мондер, Чіпмен, Гіллард, Крейк, Ламонт, Бівер Лейк, Роял Парк, Вегревіл і Тофілд а на стінах слідуючих церков: Гр. кат. в Чіпмен, Мондер і Гіллард і

2) на слідуючих секціях: Пол. Зах. ¼ Сек. 14, Товн. 53, Ренч 19, на захід від 4-го Мерідіяна на Сторі Рос Крік, на Півн. Схід. ¼ Сек. 35 і Півн. Схід. ¼ Сек. 36, Товн. 53, Ренч 19, на зах. від 4-го Мер. в Дивізії Ч. 1.

Пол. Зах. 21 і Пол. Схід. 4-53-18—4 і Півн. Схід. 20, Півн. Схід. 10, і Півн. Зах. 22-53-17-4, Дивізія Ч. 2.

Півн. Схід. 34-53-17-4 в Школі Україна, і Пол. Зах. 3, Пол. Зах. 12 в Школі Коломия, і Півн. Схід 36-53-16-4, Дивізія Ч. 3.

Півн. Схід. 30 в Школі Парасковія, Пол. Зах. 5, Півн. Зах. 24 в Школі Станіслав, в 54-16, і на Пол. Схід. 1-54-17 в Школі Владимір, Дивізія Ч. 4., і на Півн. Зах. 21-54-18, і Півн. Схід 26 в Школі Калуш, і Півн. Схід 9 в Школі Пайдж, на 54-18 і Пол. Зах. 27 в Школі Сайт, Пол. Схід. 14 на 54-17, Дивізія Ч. 5. і

Пол. Схід. 12 в Школі Соллман, і Півн. Зах. 27 в Шк. Дист. Своя Крік, і на Пол. Схід. 14 в 54-19-4, Дивізія Ч. 6., і також в канцелярії Секретаря-Скарбника.

Рада приступить до виконання отсего рішення, як що до трийцяти днів після оповіщення отсего оголошення найменше сорок виборців муніципалу не внесе до Ради пропозиції піддати отсе рішення під голосовання меншевиків-виборців муніципалу.

Датовано в Мондер, Альберта, дня 18. вересня, 1925.

В. РОМАНЮК, Сек.-Скарбник Муніципального Дистрікту Пайнс Ч. 516.

ДРІБНІ ВІСТИ

Продукція Соли в Альберті

В Форт МекМорей, Альта., побудували сольні заводи і там вже почався виріб соли. Над рікою Атабаска є іменно сольні жерела і тепер саме почали там продукувати сіль. Тепер продукують там денно 40 тонів соли а по недовгім продукція збільшиться до 70 тонів денно.

Сіль в Форт МекМорей має бути дуже доброї якости і компанія вже одержала замовлення на 20 вагонів.

Світовий Конгрес Годівельників Курей

В році 1926. має відбутися в Оттаві світовий конгрес годівельників курей. Канада вже завчасу приготовлюєся до згаданого конгресу. В Торонто недавно відбувся з'їзд представників поодиноких провінцій і там розроблили плян конгресу. На тім з'їзді виступав Альберту п. І. Г. Гейр, комісіонер годівлі курей і міністер рільництва п. Гадлей.

Убив Батька за Його Пресьбу

В Медісонвіль, в Злучених Державах, 14-літний Геролд Лоґедон застрілив власного батька. На суді убійник оправдувався тим, що убитий ним батько просив його, щоб він, син, його застрілив. Батько навіть позначував місце над серцем, куди він мав віддати стріл. Батько був дуже слабий і грозив, що вимордує всю родину. Сина суд звільнив від вини і кари.

Кільки будуть коштувати вибори?

Як обраховують, кошти виборів до федерального парляменту в Оттаві будуть виносити два міліони долярів. Очевидно то будуть державні кошти, на оплачення всіх "ретурнінг офіцерів" і других бальотів і т.и., не включаючи коштів поодиноких партій, які стратять кілька разів по два міліони.

Прогресісти іменували чотирох кандидатів

До тепер альбертійські прогресісти іменували чотирох своїх кандидатів. Ними є Г. Е. Спенсер на Бетл Рівер, В.Т. Лукас на Келгері, Г. С. Кут на Меклавд і Д. М. Кенеді на Піс Рівер. На Іст Едмонтон буде кандидувати Джордж Лейтан, з робітничої партії, якого згодилися попирати прогресісти.

НОВА СПІЛКА В ЕВРОПІ

У відповідь на польсько-французько-німецьку загадку, большевицький міністер заграничних справ Чічерін приїхав дня 18. вересня до Варшави, де мають відбутися наради над новою большевицько-польською - румунською - спілкою. Чічерін хоче загарантувати границі Польщі і других менших держав. Значить, тепер будемо мати російсько-польську приязнь, за ту кошти будемо платити ми, Українці, яких з одної сторони утискають Москалі і Жиди а з другої Поляки і Румуни.

Вісти з повінчаного пулу

З Келгарі доносять, що від 1 серпня до 12. вересня с. р. число членів пшеничного пулу в Альберті зросло о 676. За шість останніх тижнів до пшеничного пулу у всіх трьох західних провінцій приступило 13,000 нових членів.

Дня 12. вересня всіх членів пулу в Альберті було 32,130 а 1. серпня с. р. було їх менше о 676.

Під сю хвилю маємо всіх членів пулу в Канаді 106,442.

ДАЛЬШИЙ ВИКАЗ ЗБІРКИ НА ІНСТИТУТ ім. ГРУШЕВСЬКОГО В ЕДМОНТОНІ

Петфайндер, Альта., 8. Вер., 1925
До Інститута ім. Грушевського в Едмонтоні

Від Комітету Петфайндер, Альта.
Висилаємо маленьку грошеву жертву на поміч Інститутови ім. М. Грушевського в Едмонтоні, і подаємо імена Жертводавців.

Н. Парастюк, добр. жерт.	$5.00
В. Мельник	5.00
М. Саварин	5.00
І. Колюк	2.00
В. Колюк	2.00
Г. Яцейко	2.00
А. Пайнт	2.00
П. Кіт	1.00
М. Яремчук	1.00
М. Ляшковскі	1.00
К. Боднар	1.00
Я. Фундитус	1.00
Н. Гордій	1.00
Ф. Гасюк	1.00
М. Дмитрунец	1.00
В. Заморянюк	1.00
А. Филипюк	1.00
В. Пліщка	1.00
Ів. Стельмащук	1.00
А. Хамасюк	.50
А. Поляківський	.25
РАЗОМ	$35.75

За Комітет Іван Колюк, Михайло Саварин, Василь Колюк.

Ламук, Альта., 11. Вересня, 1925.
До Інститута ім. Грушевського в Едмонтоні
Вп. Добродію:—

З сим листом залучаю почтовий переказ на суму двайцять долярів, яко жертву на Інститут ім. Грушевського. Сі гроші я зібрав як слідує: Чистий дохід з діточого концерту (з Побідя Школи) $19.00
Всеволь Бук дав жертву .. 1.00
РАЗОМ $20.00
Остаюсь з поважанням
НИКОЛАЙ БУК

Мондер, Альта.
І. Дутчак 3.00

Едмонтон, Альта.

Edmonton Stock Yards, Ltd.	$25.00
United Livestock Growers, Ltd.	25.00
Weiller and Williams Co.	20.00
T. F. Cadzow, Ltd.	10.00

Сток-ярд се є ринок для продажі худоби, свиней і овець.—Фермері та агенти приганяють туди свою худобу на продаж, котру там продають комішонери різним купцям в Канаді як також і за границю.

Повисші жертводавці своїм датком показали свою прихильність для нашого народу, за що Інститут ім. Грушевського складає їм щиру подяку.

МІСЦЕВІ ВІСТИ

Підкинула дитину

На сходах одного дому при 100 Евню найшли дня 16. вересня с. р. 3-місячну підкинену дитину. Дитина була вилинена в хустку а до неї була прикріплена карточка з написю: "Возьміть мою дитину, бо я бідна дівчина і не робіть її виникати Бога вічної кривди". Далі є сказано, що мати підкиненої дитини зужила свій останній цент на купно фляшки молока.

Поліція, яка зараз по кинулася по пошукуванню матери, ще її відшукала.

Школярі не-резиденти Едмонтону мусять платити за науку в Гайскул

На засіданню 18. с.м. шкільна рада Едмонтону ухвалила, що батьки школярів з-поза Едмонтону мають платити за науку в Гайскул по $30 і сю квоту заплатити після ухвалення статгаги силою.

Тікет на стріт-карах подоровіє

Міська рада Едмонтону на засіданню дня 18. с. м. ухвалила тікети на стріт-карі підвести з 7 на 10 центів.

УВАГА! УВАГА!
Найліпша нагода для Українця, що займаєся механікою а головно електро-технікою
Ниві є більший попит за сантрачними виробами ніж за механічними.
ПРОДАМ
Гередж найгіднопідніше положений при головній дорозі, з лізом на два роки, по дуже приступній ціні. Рент дуже низький. Не обізнаним з електро-технікою (батеріями) охотно дам потрібних научень. Дуже добре для тих, що живуть на провінції а хотіли би перенестися до Едмонтону. Заінтересовані нехай звернуться листовно або особисто до:—
SAM KOHUT
12861 Fort Road
Edmonton, Alta.
Телефон 71956

ПОТРІБНО Українсько-Англійського учителя до Школи Прут Ч. 2064, з першої або другої класи сертифікатом. Дистрікт чисто український. Помешкання коло школи для учителя. До почти 3 фаїлі; до стору 1 миля. Платню після угоди. Науку можна розпочати 15. жовтня. По інформації писати до:—
JOHN KALANCHA
Soda Lake, Alta.

ПОТРІБНО Українсько-Англійського учителя до школи "Вайлд Ді́р". Околиця єдно Українці. Платня після згоди з шкільними тростізами. Мешкання коло школи, 12 миль від Смоки Лейк. Наука розпочинається від 1 жовтня.
Проситься зголошуватися до:
N. W. Gavinchuk, Sec-Treas.
Smoky Lake, Alta.

ПОТРІБНО Українського учителя до школи Willow Range S.D. з цертифікатом або на Пермит. Школа відповідна. Помешкання коло школи для учителя. Дістрікт український. До почти 2 милі. Науку можна розпочинати від 1-го Октобра.
По ближчі інформації писати до: Dm. Yaremkewicz, Gratz, Alta.

УВАГА ЕДМОНТОНЦІ, УВАГА! НЕ ЗАБУДЬТЕ ЗАРЕГІСТРУВАТИСЯ!

Особи, які мають право до голосовання про надходячих домініяльних виборах а не є зареґістровані на виборчу лісту (вотерс ліст), повинні зареґістрируватися, щоби при надходячих виборах мали право голосувати. Реґістрація буде отворена в Едмонтоні від 25 с.м. до 30. с.м. і тамування є, щоби кождий виборець зайдився в котрім він мав буде голосувати, чи є він на лісті, а коли ні то щоб зареґіструвався або не стратив голосу. Се влисно тимбільше, що при всіх виборах хто не буде на лісті, не буде міг голосувати на виборчій полі, як се було вперед. Жінки, що мають право голосу, повинні так само постаратися, щоб їх імя було на виборчій лісті.

Просить вістки про двох синів

Марія Брічковська вісімдесятлітня старушка, пошукує двох своїх синів, які від року не дають жадної вістки про себе. Старушка живе в біді і потребує негайної помочі.

Перед роком оба сини жили в місті Детройт під адресами: "Мартин Брічковський 3661 Гарфілд Евню, а другий Александер Брічковський 2346 Мілвокі Евню".

Їх самих, або хто-б про них знав, просимо подати родині вістку через:—

UKRAINIAN BUREAU
Foreign Language Information Service
222—4th Ave., New York, N.Y.

ТОРГОВЕЛЬНІ ЦІНИ В ЕДМОНТОНІ

Вівторок 22. Вересня, 1925.

ПШЕНИЦЯ—	
Ч. 1. Нортерн	112
Ч. 2. Нортерн	108
Ч. 3. Нортерн	103
Ч. 4.	95
Ч. 5.	84
Ч. 6.	68
Пашa	58
ОВЕС—	
Ч. 2. С. В.	30
Ч. 3. С. В.	26
Екстра Ч. 1. Фідна	26
Ч. 1. Паша	24
Ч. 2. Паша	21
Реджектед	16
ЯЧМІНЬ—	
Ч. 2. С. В.	42
Ч. 3. С.В.	37
Паша	31
ЖИТО—	
Ч. 2. С. В.	57
Ч. 3. С. В.	52
Реджектед Ч. 2. С.В.	51
ЦІНИ ХУДОБИ—	
Добірні бички	475—550
Добрі бички	300—450
Добірні телиці	350—450
Звичайні телиці	250—325
Добірні корови	325—350
Середні корови	250—300
Добре годовані бички	450—500
Середно год. бички	325—375
Звичайні	250—300
Добірні телята	300—550
Ягнята	11.00—11.50
Добрі вівці	6.00—6.50
Свині з вагону	11.85

ВИТОЧУВАЧІ ЦИЛІНДРІВ
Виточуємо циліндри автомобілів, тракторові і постійних інджінів. Побільшені "пістони" і перстені є добре пасовані. Наші старі мотори робимо лініями від нових.
Пишіть або телефонуйте до нас за цінами.
Достаточна і виточна гарантія.
Заходіть до нас зі всякими направами машини.
FLEMING MACHINE CO
General Machinists
10365—99 St., Edmonton
Ми є одинокі в Едмонтоні, що направляють циліндри

Шифкарти
CANADIAN PACIFIC
Коли Ви задумуєте спроваджати
СВОЇХ РІДНИХ
зі Старого Краю
до КАНАДИ
Вам оплатиться купити для них
Шифкарту по найнизшій ціні зі Львова, Чернівець, Мінна і інших міст европейських країв до всіх частий Канади
Скора і безпечна транспортація. — Знаменита услуга. —Приємна подорож.
Ми постараємось о "Позволення на В'їзд" для іміґрантів від канадійського уряду даром
По ближчі поради і поміч удавайтесь до:
G. M. KUZYK
Travelling Pass. Agent,
C.P.R. Bldg.
Edmonton, Alberta.
або:
C. W. CASEY,
364 Main Street, Winnipeg, Man.
General Agent.

JAMES M CAMPBELL
АДВОКАТ-СОЛІЦИТОР
ПУБЛИЧНИЙ НОТАР
LAMONT, ALBERTA

MACKENZIE, SPEERS & CO.
K. C. Mackenzie R. W. Speers
Адвокати і Нотарі
Судові і адміністраційні справи
Bank of Montreal Building
Cor. Jasper and 101st St. Edmonton

WELLS & RICHARDS
АДВОКАТИ і НОТАРІ
Випозичаємо гроші
Говоримо по Українськи
844 Tegler Bldg.
Edmonton, Alberta

EWING, HARVIE & BURY
АДВОКАТИ, СОЛІСИТОРИ І Т. П.
Позичаємо гроші
Bank of Toronto Building Phone 1109
Edmonton, Alberta, Canada

Dr. S. McGIBBON
Спеціяліст від очий
401 Tegler Bldg., Edmonton

BOOTHE & MORROW
Адвокати, Солісітори, Нотарі
ГРОШІ НА ПОЗИЧКИ
У всяких судових справах удавайтесь до нас
Тел. 2576, 908-10 Меклавд Блок Едмонтон

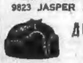
Milner, Matheson, Carr & Dubuc
АДВОКАТИ СОЛІСИТОРИ
Полагоджують Ваші справи в Вашій мові
Гроші на позички на фармерські реальності
Роял Банк Едмонтон, Альта.

MACKAY, MCDONALD & WELLS
Адвокати, Солісітори, Нотарі
Полагоджують всякі судові справи
522 Теґлер Блок · Телефон 6867

GUY PATTERSON
АДВОКАТ СОЛІСИТОР
Гроші на позичення
602 Tegler Building Edmonton

VAN ALLEN SIMPSON & CO.
Адвокати і Нотарі
Полагоджують всякі судові справи на кариї тей і шкільні.
Телефон 5320 211 Емпайр Блок
ЕДМОНТОН АЛЬБЕРТА

Nichols Bros.
Відливарня і Всякі Направи
Залюнуємо паси в тартаках і інших паровиx заводах та в машинах до вертання зерна. Острицю й розвертаємо пили і шорхуварки. Коли вам треба стеступати "Стім Гейдж" чи "говернор" або направить, удавайтесь до нас.
ЦІНИ ВСЕ УМІРКОВАНІ
PHONE 1861
10103 96th Street, Edmonton, Alta.

EDMONTON FUR CO.
9823 JASPER AVE. EDMONTON, ALTA.

ДО ВІДОМА ЗАГАЛУ!

ДО ВІДОМА ВАМ ВСІМ ФАРМЕРАМ І ВСІМ СИЛЕПАРАМ, ГОЛСЕЙЛАМ І РЕТЕЙЛАМ!
Я тільки вернув зі Злучених Держав і Старого Краю і привіз зі собою великий сток Хун-шапок на мущин і женщин.
Ми в Едмонтоні зробили 5,000 хутряних шапок на зиму і також мескарет шапок, ковнірів і рукавиць.
Робимо на замовлення красні шапки для мущин і женщин
Приходіть і переконайтесь
EDMONTON FUR CO.
J. PADOLSKY
9823 Jasper Ave., Edmonton, Alberta.

ПЕРШОЇ КЛЯСИ ОБСЛУГА в
Leland Hotel
102-гій Стріт Едмонтон, Альберта Телефон 4203
зараз проти С.П.Р. стації в осередку гуртових складів
В "Лілянд Готелю" кожен чутися як в дома. Комфорт і Вічливість

Н. РОМАНЮК
ПРАВНИК
у фірмі Н. А. Mackie, K. C.
Адвокат і Нотар
Адреса:
N. ROMANIUK
201 McLeod Bldg.
Телефон 5370
Полагоджуємо тутешні і старокраєві судові справи.
Можете писати в українській мові.

Похоронне Заведение
Howard&McBride Ltd.
Телефон 5255
10535 Джеспер Евню. Едмонтон.

OUR PROGRESS
UKRAINIAN WEEKLY
PUBLISHED EVERY WEDNESDAY
10336 96 ST. EDMONTON
PHONE 1834

НАШ ПОСТУП
OUR PROGRESS

Просьвітно-економічна Часопись для Українського Народа

НАШ ПОСТУП
Українська Просвітно-Економічна Часопись
Виходить кожді середи в [redacted] Стр. Тел. 1834

РІК III. ЧИСЛО 98. ЕДМОНТОН, АЛЬБЕРТА, 30. ВЕРЕСНЯ, 1925. EDMONTON, ALBERTA, SEPTEMBER 30th, 1925. VOL. III. No. 98.

ФРАНЦУЗИ НАРУШИЛИ ВЕРСАЛЬСЬКИЙ ДОГОВІР

У версальськім договорі, вміщенім на Німців аліянтами, стоїть один параграф, в якім заборонюєся перелітати над німецькою територією літаками о новій силі, себто таких, які в разі війни можна би ужити до воєнних цілей. Аліянти мали при тім на умі, щоб не допустити в Німеччині до будови літаків і до проб тих літаків.

Німці додержали той параграф і зовсім не будували літаків о новій силі. Французи однак, нехтуючи силою таку заборону, не думали запиливати згаданого принципу і посилали свої літаки через німецькі краї. Німці, хоч знали про се, були безсильні, бо не могли доказати, що Французи літають понад Німеччиною такими літаками, які після версальського договору є заборонені.

Аж недавно французький літак упав на німецькій території в Шварц-Вальд, причім провідник літака Кост тяжко потовкся а його товариш найшов смерть. Коста подали до шпиталю а після виздоровлення німецька поліція його арештувала за нарушення німецького закону, бо версальський договір є рівночасно вкючений в основні німецькі закони. При тім Німці цілком переконалися, що французький літак був якраз забороненої будови і мав силу воєнного літака.

На жадання французького уряду Німці звільнили з під арешту Коста, який заплатив кавцію в сумі 25 тисяч золотих марок. Тепер має відбутися суд і Франція очевидно вимахнуть, що вона зломала версальський договір.

Коли аліянти будуть наставати на те, щоб через Німеччину перелітали літаки о воєнній силі, то треба буде змінити версальський договір а Німцям сказати о то подяку.

НІМЦІ ПРИЙНЯЛИ ЗАПРОШЕННЄ НА СПІЛЬНУ КОНФЕРЕНЦІЮ

Доносять з Берліна, що Німці прийняли запрошення аліянтів на спільну конференцію в справі обезпечення границь. Де і коли відбудеся конференція, на разі не знати.

Німців мають на конференції заступити канцлер Лютер і міністер заграничних справ Штреземан.

Чого Німці будуть домагатися від аліянтів?

На найближчій конференції з аліянтами в справі обеспека французько-німецьких границь Німці думають поставити слідуючі домагання: 1), щоб аліянти негайно стали удержування окупантських військ, 2), щоб Англія сейчас забралася з Кельн і околиці, 3), щоб з провінції Саар в короткім часі відбулася плебісціт, що до державної приналежности провінції, 4) і щоб Ліга Націй перестала слідити за зброєннями Німеччини, бо се являєся понижаєм Німців. Як видно, Німці почали старатися відвоювати свое передвоєнне значіння.

Іміґрація до Канади

Від 1 квітня до 31 липня с. р. приїхало до Канади 40,608 іміґрантів. З того виходить на Англійців 19,917, на Американців 6,874, а 14,517 на другі народности. В тім самім часі вернуло зі Злучених Держав до Канади 12,170 Канадійців, які перебували в Злучених Державах шість місяців або довше. Від 1 квітня 1924 до 31 липня с. р. вернуло назад до Канади 5[illegible] 945 Канадійців.

НЕБЕЗПЕКА ВІЙНИ ЧЕРЕЗ МОСУЛЬ

Англія і Туреччина віддали від Ліги Націй в Женеві рішення що до державної приналежности нафтової провінції Мосуля в Месопотамії. Англія хоче задержати Мосуль а Туреччина на се не годиться і жадає його прилучення до себе. Ліга Націй мала вирішити спір і цілий світ нетерпеливо ждав на рішення, а то тим більше, що там легко може прийти до оружних сутичок між англійськими і турецькими військами. Та Лізі Націй не сталося. Вона іменно відложила остаточне вирішення спірного питання на цілих три місяці а тимчасом віднеслася до міжнародного суду в Газі з просьбою, щоб він рішив, чи Ліга Націй має право рішати про спір в далі, чи рішення, має занести одноголосно, чи може вистарчає більшість голосів.

Тимчасом в Англії йде спір над тим, чи для Англії не було би ліпше взагалі обмити руки і покинути Мосуль. Одні є за тим, щоб далі держати, а другі бажають, щоб Англія безпроволочно відтягнула свої війська зі спірної території. Англійський уряд є за продовженням окупації Мосуля.

Турки вислали на границі Мосуля чотири дивізії

Найновіші непотверджені вісти, що турецький уряд вислав на границі Мосуля аж чотири дивізії війська. Коли би се було дійсно так, то світ стоїть в обличу нової воєнної катастрофи, бо Англія поробила відповідні заходи, щоб приніпнити можливий наступ Турків.

Ліга Націй, яка мала вирішити спір о Мосуль, гідкесла сю справу на три місяці і вислала своїх представників до Мосуля, щоб переконатися, чи Турки дійсно депортують христіян з границь Мосуля.

Відкрили заговір на большевицьких достойників

Берлінська поліція відкрила заговір на большевицьких достойників. Вороги комуністичного режіму плянували убійство большевицьких послів у різних державах Европи і других лідерів в Союзі Радянських Республик.

Поліція дістала в свої руки список осіб, які мали впасти жертвою убійства. Межи ними є Чічерін, міністер заграничних справ, Раковський, посол в Лондоні, Красін, посол в Парижі.

Заговір був зорганізований втікачами з Росії, які живуть по різних краях Европи.

Осередками заговору мав бути Париж і Софія в Болгарії. Прихильники радянського устрою мали зразу тратити надію на успіх збройного виступу на большевиків і тому постановили терроризувати радянський уряд поодинокими актами терору.

Воєнні операції Французів в Сирії і Мароко

Франція почала дуже сильний наступ так в Мароко як і в Сирії проти збунтованого племени Друзів. В Мароко наступ Франції і Еспанія увінчався вже повними успіхами. Доносять однак, що сеї осени він ще не покінчиться а то тому, що Ріфи відступили в гори і там готовляться до протинаступу і їх тяжко з відтам викурити. Через се друга часть наступу мала би відбутися аж на слідуючу весну.

Французи у своїх отідомленнях хваляться, що їм удалося розбити сильний відділ Друзів, які мали мати величезні втрати в убитих і ранених.

ШТРАЙК МОРЯКІВ ТРЕВАЄ ДАЛІ

Штрайк британських моряків, який поширився в цілім майже на цілу Імперію, треває далі. Десятки кораблів стоять безчинно в різних пристанях Домінії і Кольонії. Британська торговля тратить на тім великанські гроші.

В Австралії домініяльний уряд сарядив арештовання штрайкуючих моряків. До тюрми попали тисячі людей так, що не досить, що тюрми в портових містах переповнені.

Штрайк британських моряків спричинив великі втрати

Штрайк британських моряків треває вже більше від місяць, австралійські і полудневоафриканські пристани забиті кораблями, які не можуть відплисти з штрайком не видно кінця.

В Австралії прийшло через штрайк до росписання нових виборів, бо симпатії деяких членів уряду з лівої части населення були по стороні штрайкуючих.

Через штрайк британська торговля поносить що дня величезні втрати. Фармері Полудневої Африки дуже нарікають на властителів корабельних фірм і на англійський уряд, який безчинно приглядаєся, як фармер тратить через штрайк моряків. За штрайкуючими заявилося богато членів уряду Полудневої Африки і Ню Саут Вейлс.

Моряки тому вийшли на штрайк, бо корабельні фірми відмовилися їм платити ту денну плату, яку вони дістивали до тепер.

Англійський уряд добирається до шкіри комуністичних агітаторів

Велика часть англійської суспільности і преси від довшого часу домагалася від уряду рішучих кроків проти комуністичних агітаторів, які змагалися довести до бунту між збройними силами Англії. Як доносять, уряд наді постановити оборонити рішучі кроки проти комуністичної пропаганди і висилати тих чужинців, які займаються з тією пропагандою.

Тепер саме відбувалися в Англії великі маневри сухопутної англійської армії. Се обставину хотіли комуністи використати до пропаганди і на терен, де відбувалися маневри, мали віднести свої агітаторів комуністичної літератури. В звязку з тим англійська військова команда зорганізувала цілий відділ, який мав пильно слідити за пропагандою і винних арештувати.

Американці переселюються до Канади

З Вінніпегу доносять, що 30 американських фармерів на днях закупило фарми в околицях Кетон, в Сеск. і вони ще сеї осени або на весну перевезуть свої родини до нової вітчини.

Згадані фармері приїхали до Саскачевану захоплені добрим вроджаєм в тій провінції.

Американські фармері заявляють, що фармерські вигляди в Канаді суть ліпші ніж в Злучених Державах і тому можна надіятися, що в найближчій будучині буде великий наплив Американців до Канади.

Дешевий кредит для фармерів Манітоби

В Вінніпегу повстало фармерське позичкове товариство, яке буде ізичати фармерам гроші по зниженім проценті. Премієр Брекен заявив, що процент буде мінше 6½ від сто. Крім того премієр заявив, що уряд буде старатися о дальну знижку, як що фармері будуть точно звертати свої довги.

БУТІЛЄР КАНДИДАТОМ З Ю. Ф. А. НА ВЕГРЕВІЛЬСЬКИЙ ОКРУГ

На конвенції Ю. Ф. А. в окрузі Вегревіль, яка відбулася в Мондер 25 с. м. вибрано іменованого кандидатом з фармерської партії п. Бутілєр, фармер з Сода Лейк, Альта.

Конвенція почала свої наради о 11 годині рано, предсідателем вибрано п. Метісон, посла до провінціяльного парляменту з провінціяльного округа Вегревіль. Делегатів на конвенції було всіх 71 між тим 24 українських. До номінації поставлено було вісімох людей, а то: А. М. Бутілєра, А. М. Метісона, Дж. Фергусона, Гілміна, Джонстона, Бейна і Гортона. Пятьох з них, між ними і п. Метісон, зрезигнували і до голосования ставали тільки п.п. Бутілєр, Фергусон і Джонстон. При голосованню п. Бутілєр дістав голосів більше чим оба послідні номінанти разом і предсідатель проголосив кандидатуру п. Бутілєра, якою публика привітала довгетревалими оплесками.

Цілий перебіг конвенції був дуже спокійний і конвенція скінчилася о 6 год. вечером.

В особі п. Бутілєра фармері мають популярного чоловіка, бо він замешкує в тім окрузі від 20-ти років і нема сумніву, що коли фармері постоять за тим, аби їх інтерес репрезентувала їх власна партія, то п. Бутілєр вийде в тім окрузі поважною більшостію голосів.

Манітобські фармері продають тайком пшеницю американським елевейторникам

З Вінніпегу доносять, що фармері полудневої Манітоби, які мають свої фарми зараз над границею Злучених Держав, почали перевозити свою пшеницю до погранічних американських елевейторів і там її продають, бо в Злучених Державах платять від 8 до 10 центів від бушля більше ніж в Канаді. Прикордонні елевейтори по канадійській стороні не дістали майже жадної пшениці, бо майже всю пшеницю вивезли понад границю.

Перед роком був осівний час, коли то пшениця на вінніпегській біржі була дорожша від пшениці в Шікаго. Тоді американські фармері перепродували зі своєю пшеницею на канадійську сторону і тут її продавали. Сего року діється противно.

Подібно ділося також в тих роках, коли то американський долар був високо в курсі від канадійського. Тоді також фармері полудневої Манітоби масово нічно продавали свою пшеницю пригранічним американським елевейторам і брали за се американські доляри, які мали о яких 20 процент вищий курс від канадійського.

Морози в Канаді

З суботи на неділю, дня 20 вересня с. р. випав в Альберті і в Саскачевані досить сильний мороз. Огородовина, ярина та зимно померзла. В деяких місцевостях Саскачевану дійшло до вісьмох степенів морозу.

Ще сильнійший мороз ніж дня 20 с. м. дізнали мешканці Альберти в ночи з 25 на 26 вересня. В Едмонтоні сталася вода на баюрах, які остали по дощи.

Штрайк углекопів в Драмгелер покінчився

З Драмгелер, Альта. доносять, що там щасливо покінчився штрайк углекопів і робітники вернули до праці. В місті і околиці наступив спокій.

ТОРГОВЕЛЬНИЙ ДОГОВІР КАНАДИ З АВСТРАЛІЄЮ

При кінци останньої парляментарної сесії в Оттаві Канада затвердила торговельний договір з Австралією. На підставі сего договору знижено цло на імпорт австралійських молочних виробів. Н. пр. на масло з Австралії до Канади було давнійше наложене цло 4 центи від фунта. Після нового договору се цло знижено з 4 центів на один цент.

З того виходить, що канадійські продуценти масла мусять в будучности рахуватися з великими втратами, бо тепер прийдеться їм побороти конкуренцію австралійських продуцентів.

На підставі істнуючого договору зі Злученими Державами за імпорт канадійського масла до Злуч. Держав платиться 8 центів від фунта. Коли до того додати знижене цло на австралійське масло, то очевидно для канадійських продуцентів масла наступають не конче добрі часи.

Президент Едмонтон Сіти Дейрі п. В. В. Првеі каже, що новий договір з Австралією уже спричинив масла в Канаді а в першій мірі в Альберті.

Фармері пасивно віддавають пшеницю

До суботи дня 20 вересня с. р. фармері західних провінцій віддали до елевейторів 63,267,202 бушлів пшениці. Тамтого року в тім часі відставили 25,144,847 бушлів. Саскачеван Ко-оперейтив Елевейтор Компанія в однім дні перебрала 200,000 бушлів пшениці.

В звязи з відставою збіжа доносять, що сегорічний збір є куди красший, ніж сподівалися і то так що до якости і скількости.

Фармері Альберти пильно молотять збіжа

До нас насилю богато справоздань з різних околиць нашої провінції про стан осінних праць на фармах. З тих справоздань виходить, що через послідні дощі молочення припинилося. Тепер, коли знов настала погода, молочення почалося наново і є в повнім ході.

Що до видатности збіжа, то з богато місць доносять про 35 бушлів від акра пшениці а 50 бушлів ячменю.

Мороз наробив в деяких околицях дещо шкоди.

Що до клейі, то зі звітів виходить, що сеї зими буде наші недостатком.

Пропонують, щоб скоротити сезон ловів на степові кури і партрідж

Товариство Нортерн Альберта Гейм енд Фіш Протектів Ліг має дня 29 вересня с. р. відбути збори, щоб порадитися, чи не належало би порадити урядови Альберти, щоб скоротити сезон ловів на степові кури і партрідж, а то тому, що сего року їх є дуже мало. Тут говорять, розсадились о степових курах, яких велике число сеї зими гинули на якусь хоробу.

НАДЗВИЧАЙНІ ЗБОРИ УДІЛОВЦІВ ВИДАВН. СПІЛКИ "Н.П."

Отсим подається до відома Уділовців Канадійсько Української Друкарської і Видавничої Спілки з обм. порукою, що в **Четвер, 8-го Жовтня с.р.**, відбудуться в салі при Інституті Грушевського **Надзвичайні Збори** згаданої спілки, на які запрошуються всіх уділовців прибути. Початок зборів о 8.30. вечером.

Т. Томашевський,
Голова.

ЗВІТ ДЕПАРТМЕНТУ РІЛЬНИЦТВА УРЯДУ АЛЬБЕРТИ

В звіті Департменту Рільництва уряду Канади про стан польових робіт в нашій провінції читаємо, що в цілій провінції молочення спізнилося через довгу пору. В деяких дистріктах провінції падав сніг. До тепер вимолочено около 25 процентів. В деяких дистріктах збіже в стугах зросло і через то очевидно зерно має нижчий ґрейд. Морози, які навістили нашу провінцію, не нанесли збіжу поважніших шкод тільки пізній збір дещо попсували.

В міру того, як настануть гарні дні і збіже сохне, відбуваєся молочення. Однак ще богато часу упливе, заки фармері покінчать молотьбу.

Щоб переконатися, яка є видатність пшениці, [illegible] рільництва розіслав 4,000 запитів по провінції. До дня 23 с. м. прийшло всего 1,343 відповідей, з того 708 ще взагалі не почали молотьби. Після донесень решти виходить, що пересічна гидатність пшениці виносить 16.09 бушлів з акра. Може бути, що після того, як наспіють дальші звіти, покажеся, що пересічна видатність є більша а то тим більше, що уряд не дістав справоздань з найбільших урожайних околиць північної і середущої Альберти.

Через то, що молочення припинилося, в гарні дні збільшився попит за робітниками. Звіт провінціяльного уряду однак заявляє, що провінціяльне бюро праці добре вивязуєся зі своєї задачі. Великий попит за робітниками є на полудне для копання цукрових буряків.

Сего року картофлі зародили ліпше ніж в попереднім році і є надія на більший експорт.

ВИСЛІД ЗБІРКИ НА РІЧ ІНСТИТУТА ім. М. ГРУШЕВСЬКОГО В ЕДМОНТОНІ ДО НИНІ

Едмонтон	$2,247.00
Вегревіл	658.50
Чіпмен	500.00
Редвотер	385.00
Мірнам	264.00
Смоки Лейк	221.46
Федора	160.00
Белліс	158.00
Елдорадо	154.00
Вах	141.00
Едвард	117.00
Шандро	100.00
Радвей Сентр	65.00
Ту Гіл	59.25
Стубно	58.00
Іслянд	50.00
Еґлінґвт	45.00
Іннісфрі	40.00
Вільна	38.00
Петфайндер	35.75
Ядрун	28.25
Ватсфорд	27.00
Ламук	27.00
Бушленд	24.00
Завале	23.00
Бюфорд	20.00
Гарри Гіл	15.25
Мусідора	15.00
Дуворній	10.50
Гілард	10.00
Детройт, Міш. За. Держ.	10.00
Далмуір	9.50
Катвік	8.00
Бланкенвас	7.00
Шепинці	6.75
Делф	6.50
Шалка	6.25
Ворвайт	5.00
Теребо	5.00
Овал	5.00
Ламонт	2.00
Калінор	1.00
Беня	1.00
Ісвіс	.75
Давін	.25
РАЗОМ	$5,754.96

Наш Поступ

Український тижневик просвітно-політично-культурний і економічних справах українського народа в Західній Канаді

Виходить кождого тижня в середу

Т. ДАЦКІВ, Редактор.
Т. ТОМАШЕВСЬКИЙ, Управитель

Передплата виносить $2.00 Річно

Рукописей дописів, які були поміщені в "Нашім Поступі" редакція назад не звертає нікому. Непоміщені дописи звертаєся за надісланням 3-центової почтової марки

За оголошення поміщувані в "Нашім Поступі" редакція не відповідає

Our Progress
UKRAINIAN WEEKLY
Published by Canadian Ukrainian Printing and Publishing Co., Limited, at 10336 96th Street, Edmonton, Alta.

Subscription in Canada $2.00 a year. Foreign $2.50.

Advertising Rates will be Furnished on Application

ADDRESS:
OUR PROGRESS
10336—96 St. Edmonton, Alta.
Telephone 1834

ФАБРИЧНІ РОБІТНИКИ І ФАРМЕРІ

Ми вже мали нагоду висловити свою думку про злиття фармерських організацій з робітничими. По нашому не може бути мови про спільні організації а то тому, що фармері осібний стан а фабричні і другі робітники знов осібний стан. Фармері працюють на своїй землі, а робітники працюють по чужих фабриках, майнах і т. д. Фармері є продуцентами хліба і других продуктів а міські робітники є консументами. Фармерови ходить о се, щоб свій продукт продати як найдорожче, а міські робітники, як консументи фармерського продукта, бажають купити по найдешевшій ціні. Фабричний робітник бажає піднесення платні за дейну працю, що очевидно сейчас відбється на фармерах, бо в підтримку платні робітника підскоче сейчас ціна за машинерію. Отже в остаточнім результаті фармер платить підвищку робітничої платні. Одно, що одних і других може сих так зі собою вязати, се то, що так одних як і других визискують: одних фабриканти і другі промислові підприємства а других, себто фармерів, великі збіжеві спекулянти, торговці худобою і т. д. Поміж міськими робітниками і фармерами є повна протилежність інтересів і хто твердить, що фармері тоді дібються ліпшої долі, коли получаться з робітниками, той або не розуміє річи або свідомо говорить неправду.

Інтереси фармерів не є одноцілі з інтересами робітників а так сами і організації одних і других мусять повставати і розвиватися по иншій лінії.

Виникає питаннє, який був би результат, коли би фармерське населення пішло за зраджуванням кличами большевицьких і других робітничих агіторів і злучилися з ними в одну організацію. Було би то, що в тій спілці дуже але найшли би жертв фармері, тому, що вони тягліися в спільну організацію зі сильнійшими від себе.

Ніхто правди діти, що фармер взагалі, а український фармер в осібна, не доріс до тої станової свідомости і солідарности, як міські робітники. Міський робітник прекрасно знає, чого хоче, він знає розум, хто його ворог а хто приятель. Міський робітник політично і станово зорганізований. А що фармері можуть протиставити робітничим організаціям? Своє розбиттє, неорганізованість, несвідомість своїх власних інтересів. І коли би дійшло до злиття, то на тій зовсім певно найгірше вийшли би сторона слабша — се є фармері, бо тоді зорганізоване і дисципліноване частина — себто робітництво, на плечах фармерів добивалабися поліпшення передовсім своєї долі. На се масмо позитивні доказ на Радянських Республіках. Там робітники при власти а селяне віби то також. Але 1000 робітників вибирає одного посла а 25,000 селян також одного. Се не фармерів а правда, бо така є большевицька конституція. Тому-то большевицькі агітатори не скажуть фармерам. Впрочім се таке просте і ясне, що тут як не треба довгих доказів, бо всякому звісно, що ближча сорочка від кожуха. А проте є ще такі фармері, що в своїм незнанню твердять, що потрібна спільна організація. Не спільної організації треба фармерам. Їм треба сильної чисто фармерської організації, яка час від часу в міру фармерських інтересів могла би тут се тут ко-оперувати з робітничими організаціями.

Дотеперішний досвід вказує, що робітничі організації мало або зовсім не залежить на економічних ко-оперативах робітників. Робітничі організатори про се не дбають, вони не організують робітничих ко-оператив для спільного куплю потрібних робітникам продуктів. Вони всю свою енергію, силу і впливи зуживають на се, щоб робітників получити для просьвітних а головно для політичних цілей. Їм залежить на тім, щоб добитися до політичної власти і аж тоді перевести такі реформи, які би поліпшували матеріальне положенне робітників.

Коли ходить про ко-операцію між фармерами а робітниками, то вона не тільки можлива але й конечна. Масмо на думці ко-операцію на економічнім полі. Нехай би фармері получилися в свої станові фармерські ко-оперативи для продукції і продажи а робітники нехай би получилися в ко-оперативи для купна фармерських продуктів. Тоді буде та користь, що зникне спекулянт-посередник і його зарібок буде поділений межи продуцента-фармера і консумента-робітника. Подібної ко-операції ми на разі не бачимо а зі злиття одних з другими видно тільки шкоду для фармерів.

З НАГОДИ КОНВЕНЦІЇ Ю. Ф. А. В МОНДЕР

Дня 25 вересня с. р. відбулася в Мондер, Альта. конвенція Ю. Ф. А., на якій іменовано фармерським кандидатом до федерального парламенту п. Бутліс. Про се появилася обширна допись в "Едмонтон Джорнал" дня 28 вересня.

Коли би сю допись прочитав хто н. пр. в Манітобі, де мало знають про Мондер і місцевість околиць згаданого міста, то певно подумав би, що Мондер се чисто англійська околиця, де якоби нема других народностий. На конвенції говорили самі англійці, як кандидатів ставали самих тільки Англійців. Ніхто ні словечком не згадав, що поза Англійців живуть там ще не-Англійці. А прецінь дійсність говорить щось другого а іменно, що ветревільський виборчий дистрикт є в переважаючім проценті заселений українськими фармерами, а в мондерськім дистрикті більшість українського населення доходить до 80 відсотків.

Доносять нам, що на конвенцію прибуло 71 делегатів, з того 24 Українців. Вже саме число делегатів свідчить про нашу безсильність, бо на ділі на конвенції повинно би бути 71 делегатів Українців а 24 других. Та сталося інакше. Чому? Тому, бо кермиість гибберського ветревільського дистрикту зорганізована а ми ходимо отарою. Лише.

На конвенції не забирав голосу ні один Українець, немов зовсім Українців на салі не було. Наші люди обмежилися тільки до віддування рук при голосуванню. Ніхто з Українців не ставив своєї кандидатури, і ніхто не згадував про потреби кандидатури українського фармера. Іншими словами після конвенції Ю. Ф. А. в Мондер остаєся гнітуче враження, що ми в окрузі не маємо рівночо значення, що ми є потомні для чужих. І то мимо нашої подавляючої більшости що до числа населення. Так перейшла фармерська конвенція.

А що ділается після конвенції? Ділается так, як звичайно. На приватних сходинах наших людей розважаєся ним, всі стали доказувати, що на ветревільськім окрузі треба би ставити українського фармерського кандидата, що неможна з відповідні люди і т. д. Відкажі зза плота. До конвенції і на конвенції всі гей води в рот набрали, а після конвенції, на якій дехто на очах місцевих Українців, перебрали над ними до денного порядку, наші люди в своїх гуртках почали шпіркати і плакати над долею українського фармера.

Тут вже знайшлися й "кандидати" з кваліфікаціями й претенсіями, що нам треба "свого", але все те було за пізно. Де були ті отсі люди до кандидатури перед кількома місяцями, щоб приготовити дістрикт для такої роботи?

Безсторонний обсерватор міг винести з тих нарад одно враження: що в нас знаходяться люди до роботи, тоді, коли другі її вже покінчили.

"Коли Українці зрозуміють в чім їх сила?"

Під таким наголовком читаємо в "Нашім Поступі", ч. 95, дуже гарну і слушну допись д. Н. Д. Голубицького. Справа — наші діти се наша будучність; треба належного виховання наших дітей в щиро народнім дусі.

Справедливо завважує д. Голубицький, що "дійсного поступу ми не так-то богато зробили", наче події і розвиток межи собою поглибили. Хвалимось, що нас є богато й тисячної освічення масмо богато, а все те на ніщо й відповідно не придалось. Родичі занедбують дітей; "в нас діти марнуються, псуються, і кінець кінців стають погноєм інших народів, а ми стоїмо, заломивши руки, нарікаємо на всіх і на все, та дивуємося, чому Українці не здобули своєї держави". Або — чому Українці стоять на низькім щаблі культурного розвою. Слушно, правдиво і сумно.

"Ми лише нарікаємо, нарікаємо та нарікаємо, а до діла не беремося".

"Де-ж наші учителі, де наші священики; чому вони не стараються сему запобігти?" — дехто спитає.

"Виховання та вишколення масмо давати дітям ми самі".

"Нам треба школи, школи і ще раз школи. Виховання — от чого нам треба".

"Нашим фармерським синам та донькам давати щиро народне виховання".

Для цего є українські Інститути в Канаді, як Інст. М. Грушевського, П. Могили і ин.

Подібні скарги пишуться і говоряться добрими чесними людьми з межи нашого доброго народа вже десятки літ, і тут і в Краю. Та на таких говоренню те все так і кінчиться.

Во не досить сказати: нарікаємо, а до діла не беремось; дайте дітям виховання; школи нам треба; дайте народне виховання або наша інтелігенція та священики повинні щось робити в тім напрямі. Цего не досить. Тут крім мудрування та аналізування праці на котось конечно, треба й знання. Не досить робити діагнозу слабости, треба хоти та знати й лік на ту слабість.

Коли ж не вмісно лікарувати недугу, то й діагноза наша на ніщо не придалась. І найкращим говоренням не виратуємо потопаючого з води, коли будемо стояти на березі та мудрувати, а не вмісно плавати.

Як-же "братись до діла"? Як "виховувати?" Що має значити та яке має бути те "народне виховання"?

Все бралось і тепер всюди беруться Українці до того "діла". Вже "виховували" й тепер "виховують" дітвору на всі боки, вадовгі і впоперек, ріжні "вихователи". Те "народне виховання" вічно всім на язиці сидить.

"Слова, слова, слова — без думання, без розваги, без плану і замислу.

Тут якось бракує: Во все те, й більше того тепер згаданого, масмо, а нам народній від поступу, повний нас і наших дітей, впорто стоїть і не рушиться з місця, як не сотки, то цілі десятки літ.

Тут брак належного ґрунту, на котрім-би ми мали поставити і оперти ту цілу нашу національну будову.

Бракує нам душі.

Тіло без духа мертве.

Брак нам людяности (гуманности); характеру та щирого свідомо-народного етизму а ангідеізма — брак індівідуальности і ініціятиви.

Ми чередою, а не конгрегація шаровних індівідуальностей.

У нас нема приязливого весняно здоровій людині індівідуального самопочуття, в котрого тиїлас імпульс само-діяльности та само-відповідальности кождого індивідуума в даній групі або суспільстві. Все цето — "гнускайтеся, кума, ги две"!

Отже, над цим треба подумати і щиро-скоро це діру залатати, бо, не зробивши цето, все і завжди буде так "діро" вересниватись "в пусто в порожнє", як до тепер було і тепер є.

Треба того почати священиків, професорів і учителів. Треба в них та виховати, валити, вимовити. А ці вже дадуть ту чудотворну силу тим, кого будуть вчити. Це вилідно точно з лаборіту пустомельства та таранки вмерлої серед білого дня, ак тепер дістали у нас.

Щоб се з успіхом осягнути, треба зорганізувати якусь центральну, осередок або Інститут для інтелектуальних сил, де-б священики, професори, учителі і взагалі інтелігенція вкладали-б і набирали духової поживи: знання, науки, текучої думки та взаємної вимани мисли. Всі передові народи це мають, в одній чи иншій формі. І ми мусимо мати.

Це була-б наша національна школа, через котру ішла-б та непорушна-б основа світова нашого різнобарвного народнього світла, у повній гармонії живого змислу та рівну Творця.

Подумаймо над цим: в Старім Краю, в Стейтах, в Канаді, в Бразилії і де-инде ми є.

Не забуваймо.

МИКОЛА СВЯТЕНКО.

Віннінег, 17. вересня, 1925.

В обороні жертв румунських катів

Отвертий лист французьких письменників і громадських діячів до румунської влади

Про румунські звірства над українськими селянами заговорив вже цілий світ. Про се пишуть англійські, німецькі, французькі і другі газети. Випадками в Румунії занялися впливові партії в ріжних країнах Европи. Як довкіз сего містимо тут протест найвидніщих Французів, які оповістили у французькій пресі отсего отвертого листа до румунського уряду:

Як довідуємося, за кілька днів має явитися перед військовим судом в Кишиневі 386 селян і селянок, обвинувачених в співучасти в повстанню на південній Бесарабії у вересни минулого року.

Вже саме число обвинувачених свідчить, аби вперти нашу увагу. Але вісти, які дійшли до нас з Румунії, перетворили наше заінтересування в горячкий перелях.

Чи се правда, що сих 386 обвинувачених в тільки жертвенники воллями револьти, за яку несуть відповідальність ті, що нині в перші Румунії присвоїть Бесарабію?

Чи то правда, що як сконстатовано ловом Якубеску в Румунськім парламенті, 13-ох з поміж обвинувачених покарано смертю ще перед судовим присудом?

Чи то правда, що обвинувачені не мають вільного контакту зі своїми оборонцями і що ні одни журналіст ні румунський ні чужоземний не має права дістатися до бесарабської території? Чи то правда, що румунські журналісти мусіли відкликатись до своєї організації "Спілки румунської преси" з протестом проти такого нарушення їх прав?

Чи то правда, що діяльність Моржеску, обвинуваченого в більше як 30-ти політичних убийствах, випущено на волю без дальших для нього наслідків?

Ми знаємо се, бо ми тут наводимо голі факти так, як їх подала преса в жовтні минулого року, що револьта, яка вибухла в Миколаєві, була безпосередньо викликана нісценими жандармами, які розстріляли в білий день на ринку селянина, що мирно прийшов продавати свої продукти, котрі вони хотіли йому відібрати.

Ми знаємо се, — що в наслідок природного обурення, викликаного таким поділом в масі селян, що находилися на ринку, с. Миколаїв та 5 інших околичних сел була окружені артилерією і посеяні майже цілковито з лиця землі; що в місточку Татар-Бунар, віддаленім з рідниці бесів, 78 хат спалено, 80 селян розстріляно на цвинтарі, а 200 на вулиці.

Ми знаємо се, бо преса відомлення тріумфально оголошено сему світові, що ся репресія захопила за собою 2,000 жертв на протязі кількох днів і що ціла область на 60 квадратних кільометрів була обернена в пустиню.

Чи не було-б уже досить сих всіх жорстокостей? Чи треба ще пучити сих 386 жінок, чоловіків і дітей? Чи потрібно є, щоб сих невинних політичних вязнів трактовано як звичайних злочинців і передавано військовому судові, присуди якого можуть бути диктовані тільки ненавистю?

Глибоко зворушені сими фактами, ми звертаємося до румунських властей з вимогою:

1) щоб тих 386 вязнів жертв репресій випущено негайно на свободу до судової розправи;

2) щоб на місце військового суду взяв справу в свої руки цивільний суд і щоб оборонці могли бути в свобідній тамті з обвинуваченими;

3) щоб процес не відбувався при замкнених дверях та щоб преса румунська і чужоземна вільно могла слідкувати за процесом;

4) щоб дійсні винуватці, а саме шефи цивільної і військової адміністрації в Бесарабії були відповідальні за події, що мали місце у вересні минулого року.

Во хочемо вірити, щоб публичнонебезпека демократичної "Великої Румунії" потребувала для свого істнування щоденного загрожування життя своїх горожан і переслідування уверхування стану області, який є зарепрошенням всіх злочинних прав.

Підписи:

Ромен Роллан, Леон Бальзамес, Анрі Борбіс, Марія Дігансель, Андре Жід, Пор Жан Жуо, Пол Лей, Марсель Мартіне, Андрі Поль Жіль, Марсель Сей, Шарль Вільдрак, Пйон, Віктор Баш, Северін Віктор Маргеріт і т. д. і т. д.

Терпкі слова під адресою канадійських Українців

Український дневник "Рада", який виходить у Львові переписали успіхи кампанії на терені Злучених Держав, Канади і Бразилії в користь голодних в Старім Краю. З тої статті довідуємося, що Українці в Злучених Державах зложили $8,000 на повищу ціль. Про Канаду згадує дневник кілька слів:

Заклики старого краю у справі ратунку голодуючого села не найдуть серед наших земляків в Канаді майже ніякого відгомону. Тамошня преса пише лісти про посвячення й події от зав. кампанію і заповнює свої шпальти або суто-віросповідними справами, або переливанням з "пустого в порожнє" на темах релігійних: котра віра ліпша, католицька чи православна, або займається якіною такою "актуальною" справою: чи Свороп'ядський зрадник чи патріот? Між православним "Українським Голосом" і католицьким "Канадійським Українцем" иде від ряду місяців жорстока кампанія про св. Йосафата Кунцевича, архієп. Інтія Потія, митроп. Шептицького і т. п. На тлі сеї кампанії відбувся недавно у Вінніпезі судовий процес між православними і католиками, який скінчився засудженням католицького "Канадійського Українця" на хару 7,000 долярів на користь. Як би обжалуюча "православна сторона" тих 7,000 долярів призначила для комітету допомоги голодному селу в краю, то всеж таки була би якась користь з тої релігійної сутятки в Канаді. А так тих 7,000 долярів піде на дальше скріплювання розладу в українській народі; дальше стягнуть проти себе в бойових католиків і православні і через те тоді буде утворити обєднання канадійських Українців без огляду на релігійні погляди і переконання. З сього роздору буде дальша шкода для канадійських Українців і для старого краю, який не матиме ніякої допомоги у важких лихоліттю від 400-тисячної української еміграції в Канаді — еміграції, що стоїть матеріально дуже добре, а досі не зібрала навіть 500 долярів на допомогу старому краєви!

Хоча серед бразилійської української кольонії також не все гаразд діється наслідком боротьби між оо. Василіянами і "Українським Словом", на чолі котрого стоїть професор Карманський, а матеріяльне положення наших тамошніх поселенців значно слабше від прим. у Канаді, всеж таки бразилійська українська Іміграція відгукнулася на нещастя у краю і складає в його користь свої лепти в мітарейсь.

Чи і що зроблено серед наших іміграцій для допомоги старому краєви в инших менших осередках нашої іміграції, прим. в Аргентині, на Кубі, у Флориді, Мексику і т. д. — досі не відомо. — І. П.

ТОВАРИШЕВИ ХРАПКОВИ З ЛЕНУК

Вашу допись в "Ф. Ж." таке перечитав три рази, але ще не зрозумів о що Вам ходить. На другий тиждень зібравсь читати її ще з долини в гору і як що дочитаюся о що ходить, то дам про се Вам знати в найблизшім часі.

Т. ТОМАШЕВСЬКИЙ

Українська Книгарня
яка містилась при 96-ій вулиці (Кінгстінг) перенеслась на 101 вулицю. Нова адреса:
UKRAINIAN BOOK STORE
10348—101 ST.—EDMONTON.

Адвокат
Е. МІХАЙЛЮК
Заступаю в судових справах, карних, цивільних, розводових, спадкових і тестаментальних
Виробляю торговельні папері і старокраєві контракти купна, продажі і повновласности.
E. MICHAJLUK
BARRISTER, SOLICITOR & NOTARY
306 AGENCY BLDG. JASPER AVE.
EDMONTON, ALTA.
Визичаю гроші.
Продаю і купую фарми.
Phone 2411

Зверніть Увагу!
Повідомляємо всіх своїх кустомерів і знакомих, що наша нова адреса тепер така:
THE EXPERT TAILORS
10346—101st St. Edmonton, Phone 2823
РОБИМО СУТИ ПО ДУЖЕ УМІРКОВАНИХ ЦІНАХ ВІД $27.00 до $85.00 ЗІ СВІЖОЇ І ДОБРОЇ МАТЕРІЇ НАЙНОВІЙШІ МОДИ
ЗА РОБОТУ ГАРАНТУЄ— Д. ПРОНЮК

ДОПИСИ.

З ВЕРМІЛІОН, АЛЬТА

Редакція "Нашого Поступу" одержала слідуючу допись з просьбою о поміщення:

Наука в Рільничій Школі в Вермілійон начинаєся 27 жовтня с. р.

Вписи до Рільничої Школи в Вермілійон вже почались. До тепер вписалося вже 30 студентів і є певна надія, що около 27 жовтня, коли то після праздника ферій для звичайних студентів починаєся школа, кількість до ___ буде дуже значний.

Минулої весни ходили до школи на підставі плану міністра п. Ю. Гедлея британські хлопці з Гайсоун для практичної науки в рільництві. Ті хлопці працюють тепер за платні робітники у фармерів Альберти і в той спосіб збирають дальший досвід. Вони розселилися по фармерах центральної Альберти межи Едмонтоном і Келгарі і більшости з них проводиться добре. Ціли за стільки успішно наміром, що на найблизшу зиму треба буде правдоподібно отворити три школи для британських хлопців в школі в Вермілійон буде числити около від 25 до 30 учеників.

Як вже в горі замічено, школа буде отворена для канадійських хлопців і дівчат. Дівчата будуть приучуватися домашного хазяйства а хлопці загалі рільництва. Ті два курси починаються 27 жовтня с. р. і потревають всего тільки пять місяців. Курси зовсім безплатні. Одиноким видатком є получений з харчем і мешканням, який буде виносити від 27 дол. до 30 дол. місячно. Книжки і зошити будуть коштувати около 5 дол. В той спосіб учениця або учениця буде практично вчитися на властиві кошти.

Рільничий курс буде обнимати науку про домашній скот, тхворі в малярства, як хистити жаве скоту, як його кормити і як управляти і відомости з обсягу ветеринарії; працю на полі, ковальство, столярство, заведення газу, молочарство, тублана курий і т. д. Відомости з обсягу домашного праця будуть обнимати кухарство, шиття, як ходити коло хорих, як нарядкувати дом і т. д. Крім того в школі буде курс англійського язика, математики і офіс.

У всіх околицях є богато хлопців і дівчат, які не покінчили більше кількох степенів як пять або шість а то тому, що в даній околиці публичні школи була неправильні, або тому, що на фарми було за богато праці. Для таких хлопців і дівчат є в тій школі місце, там нема вступного іспиту в гладиму науку при науці кладеся на практичну науку. При науці про домашний скот поводиться відповідну худобу, при науці про заведення газу проводиться при газових машинах, при науці ковальства і столярства масться потрібні прилади і варстати. Дівчата мають кухні і все потрібне до кухні, далі є там все, що треба до науки до шиття з машиною, спальні і кімнати до шиття. До школи можуть вписуватися від 16 року життя і вище. Пересічний вік школярів, які ходили до старих школі рільництва в перших трох роках, виносив 21 літ. Попри то бувають ще хлопці і ціпі межи 16 а 25 і 26 роком життя.

Хлопці і дівчата, які мають вищий науковий степень можуть після двох літ ходити далі на третій рік науки. Покінчення цілого курсу дає студентам право напрятулювати на університет. Плян науки на рік 1925-1926 тут неправильний і коли би котрий хлопець або дівчина хотів його бачити, хай отоже на жадання написано. На жадання висилаємо бланку вписання з аплікацією. Її належить повиповнити і вислати до віддписавого.

Ми бажаємо, щоб школа була дійсною помічю при розвитку рільничих продуктів провінції.

В. П. ЕЛЛІОТТ
Принципал.

Від Редакції.

З повищого оголошення бачимо, що вища наука рільничої школи в Вермілійон є така, що в него можуть користати навіть хлопці і дівчата, які не мають високих шкільних степенів. Кождий розумний батько повинен післати сина або доньку на пять зимових місяців до школи. Це вабезпечено, що в науці наша будучність. Ірена школярів в рільничої школи в Вермілійон українській національности повістаю при нагоді у "Н. П." щоб побачимо, чи богато наших фармерів інтересуєся своїм фармерством.

СПРОСТОВАННЄ

Шановний Пане Редакторе!

Позвольте близкою поміщення читачів "Нашого оПступу" зі справою трактовання вдовиць у місцевості, яка була поданою на передній стороні 98-го числа сей часописи з 26-го серпня с. р.

З тої вісники виходить, будьсебо є сім дистрікті жали якісь впорядні, не хотять помиритися закон нам сего краю, люди без співчуття, котрі не мають співчуття над бідною вдовицею, якої чоловік нещасною трафунком замерз в дорозі до міста.

Тимчасом справа мався трохи інакше.

Чи чоловік сей вдовиці замерз чи може в иншу подумне сталося ліпше знають ті люди, а котрими він був кілька годин перед своєю смертю і той лікар, що його потім оглядав. Однак се справа не займає тільки допису-вателя "Едмонтон Джорналу", до котрого згадана вісти відноситься, треба би було трохи ліпше знати справу в тому, що пані Воробець не є в такій нагальній потребі, бо має ще збіжжя, худобу і трохи засіяного поля. А також, що рада сего дистрікту не відмовлялася дати помочи а тільки не годилася дагати тільки, як сего нагальної Воробець жадала.

По смерти чоловіка пані Воробець, що мала збіжжя, худобу і якіні річи, поперевозила до своїх свояків, щоби на ніші виходило, що нічого не має, а коли один чесний сусід, фармер, хотів взяти до себе її двох дітий, що ходять до школи, то не згодилася віддати, бо так сподівалася більшої допомоги.

На мітінгу заявила п. Воробець заявляла за богато, а рада взявши її обставини, на її жадання не могла згодитися і давала її значно менше. На се тоже не приставала і вінеслася до провінціального уряду зі скаргою. Недавно приїхав урядник з Едмонтону і заявив, щоби рада віднеслася на нараду о запомогу на суму меншу, як жадала пані Воробець але більше як признавала рада. Рада не хотіла підписувати аплікації сам не свою відповідальність і заявила, щоби аплікацію наперед представити уряду на мітінгу ради. Урядник не годився відкладати справи і нерадовлений відїхав і потім нагорон у Вермілійон, що тут не хотять виконувати закону і противитися правительству. А звідси стоїть даний по цілу провінції голосити і ще поприкладати великі річи; Тимчасом кожний може бачити, що рід поступив так, як поступає розважний чоловік. А не забув дописуватель "Едмонтон Джорнал" додати, що тут живуть самі майже Українці. Йому очевидно на тім і найбільше залежало, щоби чимсь Українців очернити.

Податковець.

Від Редакції. Ми з приємністю містимо повисше пояснення, яке представляє цілу справу в відповідним світлі, як се було поміщене в "Едмонтон Джорнал" і в 93-ім числі "Н. П." Коли би річ малася так, як се представив кореспондент "Едмонтон Джорнал", то воно було би надзвичайна сумно.

Передплачуйте "НАШ ПОСТУП"
ОДИНОКУ УКРАЇНСЬКУ ЧАСОПИСЬ В АЛЬБЕРТІ
ВИХОДИТЬ В ЕДМОНТОНІ ЩО ТИЖНЯ В СЕРЕДУ
РІК ВИДАННЯ III.
ПЕРЕДПЛАТА ВИНОСИТЬ НА РІК $2.00.
НА ПІВ РОКУ .... $1.00.
В своїм власнім інтересі Ви повинні передплачувати "Наш Поступ"
Замовте собі "Наш Поступ" ще нині посилаючи на него передплату на адрес:
OUR PROGRESS
10336—96th Street. Edmonton, Alta.

Витніть сю картку і вашліть в грішми до "Нашого Поступу".

ХВАЛЬНА АДМИНІСТРАЦІЄ "Н.П."!

Посилаю $...... як передплату на "Наш Поступ" на рік (пів рік) і прошу посилати мені газету на слідуючий адрес:

....

....

Підпис ....

ВСЯЧИНА

ТОРГОВЛЯ СИБІРІНСЬКИМИ ФУТРАМИ

Сибір зачислено до одного з найголовніших достачів шкір для виробу футер в світі. Після офіціального російського звіту з 1910 року, постачала Сибір на світовий ринок шкірок: вивірок 1,500,000, заяців 5,000,000, горностаїв 700,000, куниць 150,000, тхорів (смердючок) 150,000, соболів 70,000, бурих медведів 6,000. Після офіціального обчислення в 1923 році, яке не можна уважати повним, Сибір з сусідніми островами продукувала шкір: соболів 10,900, полярних лисів 25,000 до 30,000, синих лисів 1,800, других лисів 25,000 до 30,000, вивірок 1,410,000, бурих медведів 4,500 до 4,800, білих медведів 300 і ровків 450 до 500.

Польовання ще й по сьогоднішній день находиться одним з найголовніших зайнять великої частини людности в Сибірі, головно в великих лісах-тайгах. В деяких місцевостях населення Сибіру живе виключно з польовання, а в других польовання є підручним зайняттям побіч рільництва та рибальства. Велитенські ліси, майже недоступні гори поросли хащами, та щорічні душі рідко розселена людність, спряли розмножуванню дикого звіря. В послідних часах слідно степенове зменшення дикої звірини в Сибірі. Людей прибуває що раз то більше і так само з кождим роком стає більше мисливців, які при удосконалених засобах ловів, вихлять більше звірини чим її родиться. Зі зростом людности, сибірські степи і ліси поволі перемінюються в управні поля, і з кождим роком їх простір малів. В послідних роках велитенські вирубі дерева на будівельний матеріал, значно зменшили простір сибірських лісів. Всі отсі причини вплинули на се, що дикої звірини в Сибірі що раз то менше і в деяких околицях вони майже є на вимертю.

Щоби [illegible] лихови, російське правительство поухвалювало ряд постанов відносно мисливства на Сибірі. В околицях Тубольська на заході та кількох місцевостях на сході, визначено райони де польовання не дозволяється. Величезні простори та брак належного апарату в Сибірі при неосвіченій людности, не дозволяють перевести ухвалених законів в життя.

Найголовнішими звіринами Сибіру, які достарчають шкірок для виробу футер є: соболі, вивірки, горностаї, медведі, куниці і лиси. Соболі, на яких перше польовано головно в західній частині Сибіру, під сьогоднішний день значно зріділи в сій частині краю, і тепер мисливство на них перенеслося на схід, який постачає дві третих соболячих шкірок Сибірі. Шкірки соболів зі сходу є далеко красшими чим скірки соболів із заходу. Подібно мається справа з лисами. Сибірійські лиси є о много більшими від европейських, та достарчають красших по якості і тенлійших шкірок. Найкрасших по якости шкірок достарчають степові лиси, по кольорі полярні (білі шкірки), та срібні лиси, яких шкірки шиновалися $2,000 одна (а зараз 450 дол.) Заяці, що дальше на схід, достарчають що раз то красших шкірок. Найбільший попит на сибірські заячі шкірки мають в Німеччині тому, що вони добре надаються для імітації других дорогших шкірок.

Сибірійські шкірки майже всі вивозяться і продаються європейським Росією за кордон. До Америки приходять вони через Німеччину, Англію, Естонію, Китай та Япан. Росія продає їх в одну іх наведених держав, а ті в свою чергу перепродують їх в Америку. На 80,391,000 долярів імпортованих Америкою шкірок, з Росії привезено всего шкірок на суму 6,752,000 долярів.

ДРІБНІ ВІСТИ

ЛІБЕРАЛИ В НЕЛСОН, Б. К ПОПИРАЮТЬ ФАРМЕРА

На ліберальній конвенції в Нелсон, Б. К. ліберальна партія одноголосно заявилася проти ставлення свого кандидата в рішила попирати сим разом кандидата в фармерської партії, Л. В. Гемфрея, дотеперішного посла до Оттави.

Ліберали й робітники попирають фармерського кандидата

З Летбріджі доносять, що в тамошній окрузі рішили і ліберали і робітники попирати кандидатуру п. Джелфа, який був послом до Оттави послідної каденції. Проти п. Джелфа іде тільки консервативний кандидат п. Стюарт.

Др. Буланжи
СПЕЦІЯЛІСТ В ХИРУРГІЇ І ЖЕНСЬКИХ СЛАБОСТЯХ
Лябораторія заосмотрена „ІКС-РЕЙ" машиною.
Практикант европейських шпиталів
Лічить мужескі тайні хороби
Телефон 2009
10007 Jasper Ave. Edmonton.

ДР. ІВАН ОРОБКО
ЛІКАР, ХИРУРГ-ОПЕРАТОР
Спеціяліст від жіночих слабостей. ІКС-РЕЙ Лябораторія.
207 Moser-Ryder Blk. Edmonton, Alta. Phone 2290

ПЕРВОРЯДНІ ЛІКАРІ
Dr. E. W. ALLIN Хірург-Діагност. Dr. A. F. ANDERSEN Хірург
Dr. M.E. HALL Хірург-Інтерніст Dr. NORMAN ALLIN Спеціяліст від Ух, Очей і Горла
Dr. J. F. BRANDNER Спеціяліст від жіночих слабостей Dr. D. B. LEITCH Спеціяліст від Дитячих Слабостей
ЗАЙДІТЬ ДО НАС
508 McLEOD BUILDING EDMONTON ALBERTA

АПТИКА ГАРДІНА
HARDIN'S PHARMACY
ЗІСТАЛА ПЕРЕНЕСЕНА ПІД ЧИСЛО:
9612 JASPER AVE. (Gibson Block) EDMONTON.
На розі Кінгстінг і Джаспер Евню. Телефон 1941
ДОБРА ОБСЛУГА ПОВНЕ ВДОВОЛЕННЄ
Замовлення з провінції висилаємо скоро. Почту оплачуємо
В Едмонтоні замовлення доставляємо по всіх частях міста даром
Ціни уміркованії Даємо лікарські поради
ПРИ АПТЕЦІ МАЄМО ЛІКАРЯ

Поїзд височило зі шин

На лінії Едмонтон-Келгарі височив дня 23 вересня с. р. спірський тягаровий поїзд коло Лекомб, Альта. На щастя ніхто з обслуги не потерпів ніякої шкоди на здоровлю. 21 вози-засічнуло 13 вагонів наповнених овочами, угтем і ріжним мануфактурним товаром. Один вагон був з оливою. Шкоди є товарах дуже малі [illegible].

Сапіро виграють за обиду чести

Звісний організатор збіжевих пулів в Злучених Державах і в Канаді Аарон Сапіро захвалював перед суд в Реджайні, Саск. двох видавництва газет за обиду чести. Оскаржені газети виступили іменно в літі 1924 року проти Сапіро і мали прямо допуститися обиди чести. Суд присяглих, який розбирав справу межи двох днів, 21 і 22 вересня, с. р. видав звільняючий присуд.

В Китаю град пішає бандитів

Дня 23 вересня с. р. в місті Шангай на підставі судового вироку повісили публично 12 бандитів, осуджених на смерть за цілий ряд грабежів і морді. Всіх бандитів засуджено 180 душ і їх вертіями мають далі віщати. Екзекуції 12 бандитів приглядалося тисячі зрітелів.

Весілля на італійськім королівськім дворі

Дня 23 вересня с. р. відбулося в домі Італійського короля Віктора Еммануеля весілля його дочки Мафальди з німецьким принцом Гессену Філипом.

МОДЕРНЕ ОБЕЗПЕЧЕННЄ ЖИТТЯ

Обезпеченнє Життя як Інституція є і так довго остане, доки цивілізована людська раса буде істнувати і як довго гроші будуть середниками купна конечних до життя річий.

Обезпеченнє Життя є бизнесом, опертим на наукових основах. Воно є висловленням вполнечення нашого комерціяльного і промислового віку. Модерне життя накладає скомпліковані і тяжкі форми обовязків і відвічальностий на людий і життя теперішного чоловіка є більш злоченим явищем, ніж се видаєся. Обовязків і відвічальностий, які нині поносять мущини і женщини, не можна совісно виконати без помочи Обезпечення Життя і тому Обезпеченнє Життя виповняє життєву програму сучасного дня людського істновання.

Інституція Обезпечення Життя не може істнувати без праці визначених на се місіонарів, які на загал звуться Сейлсменами Обезпечення Життя, які день в день несуть ясний смолоскип знання межи масу народа, переконуючи його про порадність і про конечність забезпечення на случай нещасливих випадків. Сейлсмени Обезпечення Життя не мали би успіху, коли би серця сучасної цивілізації занепали (як се деякі фанатики хотять, щоб ми в се вірили), ані зерно обезпечення не видавало би плоду, коли би основа бизнесу не прониклала сама за собою до пересічного мущини і женщини.

Повністочість науки, філософії, штуки і літератури міряться їх простим приноровленнєм і їх благодатним ділманням на велике число простого народа в його життєвій щоденній борбі. Се є усиленне високих етичних фактов, що поступ всякої галузи людського знання, яке само по собі може бути важним чинником для наукової праці (як винахід смертоносних лучів, або теорія релятивности) не має дійсної вартости для звичайного народа доти, доки воно не помагає йому в щоденнім життю.

Наука про Обезпеченнє Життя є добродійством для народа як ціле без огляду на стан, місце і позицію, яку хто небудь случайно в суспільности займає. Вона є благодаттю для служащого, робітника, фармера, купця, для чоловіка, який носить корону на своїй голові як також для скромного чоловіка, що копає канали, для великого фінансового і для бідолахи, для князя з титулом і для скромної прачки.

Ангел хоронитель Обезпечення Життя хоронить під свої крила на рівні всіх мущин і женщин. Обезпеченнє Життя не знає границь віри, раси, ані соціальної ріжниці. Всі, що мають здоровлє і розум, щоб оцінити магію ексальтованої теперішности, можуть дістати його благословенство.

Поверх 55,000,000 людей в Злучених Державах і в Канаді є заасекуровані на случай смерти. Заасекуруйтесь і Ви. Будьте справедливі супроти себе і супроти своєї родини і заасекуруйтеся на життя.
F. NEWMAN
Головний Агент Асекурації на Життя і Позичок Грошей.
838 Tegler Block, Phone 4502, Edmonton, Alberta.

M. A. WINIARSKI
АГЕНТ ВСЯКОГО РОДА АСЕКУРАЦІЙ
АСЕКУРУЄ—
НА ЖИТТЯ
БУДИНКИ ВІД ОГНЮ
АВТОМОБІЛИ
Репрезентант "ДОМИНІОН ЛАЙФ АССЮРЕНС КО."
Коли Вам треба асекурації, удавайтесь до чоловіка, який Вас добре обслужить.
Mundare, Alta.

НОВИНКИ.

В Едмонтоні відбудеся сенсаційний процес "Укр. Робітничого Дому"

Як нам доносять, дня 8 жовтня с. р. має відбутися перед судом в Едмонтоні розправа о грошеву претенсію "Укр. Робітничого Дому" проти п. Васкана. П. Васкан зі своєї сторони вніс проти-претенсію, так, що обі сторони являються позиваними і відпорними.

В тій розправі ходить іменно о гроші, які п. Васкан мав вплатити "Укр. Робітничому Домови" ще тоді, як він, п. Васкан, був ділальним членом "Укр. Робітничого Дому" і організатором.

Знавці до обох сторін твердять, що при судовій розправі безперечно будуть роскриті методи комуністичної пропаганди в Канаді.

Помислові злодії

До домівки Вестерн Кенада Флаверс Міллс в Едмонтоні, Альта. вірвалися в ночи з 22 на 23 вересня невислідженої досі злодії і вкрали з каси компанії $1,840 в чеках і $360 в готівці.

Вони іменно провертіли в стіні желізної каси дру, вложили в ню динамітовий набій і при помочи батерії з автомобіля росадили касу. Батерія була получена з касов в подвору дротом і злодії в час експльозії були також на дворі.

Експльозії ніхто зі сусідів не чув. Поліція доси не впала на слід помислових злодіїв.

Уряд Альберти хоче продати лінію Е. Д. — Б. К.

Премієр Грінфілд предложив президентови сіпірської желізниці Бісі купно лінії Е. Д. — Б. К. Рішення в сій справі на разі не запало.

Північне сяєво

В середу в вечер дня 23 вересня мешканці середущої і північної Альберти були свідками чудового в своїм роді північного сяєва.

Зрителі того природного явища витали один другого, що є причиною північного сяєва. Що до того, то наука точно не знає причини повстання сяєва і є тільки теорії, що лучі сонця відбиваються о леди північного океану і освічують небо. Другі ставлять иншу гіпотезу і кажуть, що північне сяєво походить від того, що атмосферичні гази виділюють електрику і від сего походить сьвітло. Певности однак не мають ні одні ні другі.

ОТВОРЕННЄ НАРОДНОГО ДОМУ В МОНДЕР

Нас просять подати до відома, що дня 11. жовтня с.р. відбудеся в Мондер отвореннє Укр. Гр.-Кат. Народного Дому, на яке місцева управа запрошує всіх довколичних Українців прибути як найчисленнійше.

Премієр Кінг і Мікен прибудуть до Едмонтону

З Вінніпегу доносять, що в перших днях жовтня будуть гостити в Едмонтоні премієр Кінг і лідер консерватистів п. Мікен. Оба гостьо сять передвиборчі промови. Кромі Едмонтону задумує премієр Кінг відвідати також і Келгарі. До Бритійської Колюмбії премієр не думає їхати. В останній хвилі довідуємося, що премієр Кінг вже приїхав дня 6 жовтня с. р.

Успіх Менонітів

Менажер — Кенада Кольонізейшен Ассосієйшен в Вінніпегу п. Гершер доносить про незвичайний фармерський успіх групи десяти менонітських родин в Манітобі. Згадана компанія продала в грудни 1924 р. Менонітам, зложеним з десять родин, які сьвіжо приїхали з Росії і закупили 3,200 акрів коло Гершель, Саск. Згідно з угодою Меноніти купили фарми по 50 дол. від акра, на рихлат по підставі збору (крап пейменс) і вони мали довг сплачувати найскорше до 12 літ. Якеж було вдоволення п. Гершера, коли він дня 14 вересня с. р. дістав письменне повідомлення від Менонітів, що вони вже сего року заплатили $40,000 як першу рату.

Меноніти іменно засіяли на весну 1,900 акрів землі і зібрали ва них 63,700 бушлів збіжа.

Попеклася на смерть

Недалеко Галден, Альта. згинула від огню пані Е. Г. Ейнс. На ній іменно занялася одіння і хоч її дочка вспіла на крик нещасної збігти до кімнати і вгасити огонь, вона так попеклася, що й візвавний лікар не міг її вратувати від смерти.

Нещасливий випадок на ловах

Двайцять миль на полудне від Кенрос, Альта. вибралася партія молодих хлопців на лови на качки. Один з учасників лова так нещасливо маніпулював стрільбою, що вистрілив в пахвину Артурови Грей. Його відвезли до шпиталю в Кенрос в дуже грізному стані.

Збір пшениці у цілому сьвіті нижший від пересічного

Департамент рільництва Злучених Держав в Отаві отримав справоздання з 29 країв про стан пшеничного збору с. р. Ті 29 країв представляють 85 процент збору цілого сьвіта.

Згідно з обчисленням департаменту сегорічний збір пшениці є більший о 8 процент від збору з попереднього року. Минувшого року зродилося хай 2,634,000,000 бушлів а сего року 2,852,000,000. Заявляє департамент, що пшениця добре зародила сего року в Европі, в Канаді і в північній Африці. Натомісць в Злучених Державах і Індіях збір не доносив, однак надвишка збору в других краях далеко вирівнює недобір Злучених Держав.

Овес сего року зародив мало що менше ніж в 1923 році Так само і збір жита і ячминю сего року є більший ніж в попереднім році.

В Монтані, Злуч. Держ., було землетрус

В провінції Монтані, в Злучених Державах, відчули мешканці дня 21 вересня с. р., о годині 3.45 сильний землетрус. Рівночасно з землетрусом зірвалася незвичайно сильна буря зі снігом. Доми не понесли шкоди. За то богато дерев поломалося.

Згоріла мати з чотирма дітьми

В Сант Веліштон, в Бріт. Кол., згорів дім майнера Гонтера а в огни згинула жінка Гонтера з чотирма дочками в віці межи 3-9 літ.

Гонтер вийшов на короткий час з дому, щоб купити тютюну. Кілька хвиль після його відходу вибух в домі огонь і в одну мить обхопив цілий дім. Мимо надлюдських зусиль Гонтера і сусідів огню не можна було вгасити ані не можна було дістатися до середини дому. Дім згорів до основ а на місці, де стояла будова, найшли на згарищу спопелілі кости нещасних жертв.

ДАЛЬШИЙ ВИКАЗ ЗБІРКИ НА ІНСТИТУТ ім. ГРУШЕВСЬКОГО В ЕДМОНТОНІ

Збірка п. І. Мазуркевича

Іннісфрі, Альта.

Йосиф Кравець, на член.	25.00
Разом	25.00

Стубно, Альта.

Лука Тхір, на членство	$20.00
Іван Пишк	4.00
Михайло Саїк	5.00
Іван Тим	5.00
Володимир Тим	5.00
Петро Кузь	5.00
Станіслав Щепанюк	5.00
Володимир Лукасевич	5.00
Іван Міськів, добр. [redacted]	3.00
Онофрик Глусь	1.00
Іван Дмитрів	1.00
Разом	$59.00

Високо-Поважаному Володимирові Тимові складаю щиру подяку в імени Інституту за те, що помагав мені колектувати гроші на Укр. Інститут ім. М. Грушевського. Володимир Тим питомець Інституту, розумна і чесна людина на кольонії Стубно, яких дуже є нас є мало між українським народом на фармах і робить щиру роботу між українським народом. Ми Українці повинні бути горді тим, що наш Інститут ім. М. Грушевського виховав Вп. Володимира Тима на доброго й чесного народнього робітника, а всім жертводавцям в імени Інституту щиро дякую за прихильність до Укр. Інституту. Славно.

І. МАЗУРКЕВИЧ.

Мирнам, Альта.

Петро Калиневський, на член.	$25.00
Никола Водянський	25.00
Стефан Ієськів	25.00
Федь Хміляр	10.00
Укр. Народний Дім ім. Драгоманова	10.00
Михайло Бойкович	25.00
Андрій Міщанчук	10.00
Михайло Бурик	10.00
Іван Гирилюк	7.00
Дмитро Чапельський	5.00
Демян Яцій	5.00
Федь Сицьків	5.00
Василь Богонюк	5.00
Тимко Юзвишин	5.00
Франко Гайдук	5.00
Михайло Ієськів	5.00
Йосиф Лукавецький	5.00
Павло Васмацюк	5.00
Томко Білик	5.00
Максим Яремчук	5.00
Андрій Василишин	5.00
Онуфрій Ієськів	5.00
Павло Міськів	5.00
Петро Яцій	5.00
Пані Марія Яцій	5.00
Стефан Міськів	5.00
Іван Мельничук, добр. жерт.	5.00
Пані Марія Сицьків	2.00
Гнат Савчук	2.00
Семен Міськів	2.00
Стефан Семенюк	2.00
Ілія Козловський	2.00
Михайло Яремчук	2.00
Василь Бойко	2.00
Пані Пацька Гайдук	2.00
Іван Балан	2.00
Никола Чичул	1.00
Панна Анна Хміляр	1.00
Панна Марія Гирилюк	1.00
Луцько Кіт	1.00
Антонько Стеблик	1.00
Павло Синюшин	1.00
Петро Липковський	1.00
Пані Ієськів	1.00
Іван Юзвишин	1.00
Василь Стеблик, гість з околиці Петрелі	1.00
Разом	$200.00

Українці з кольонії Мирнам, Альта. дуже гарно віднеслись до Укр. Інституту ім. М. Грушевського.

Дня 20 вересня в неділю зібралось велике число людей до Народнього Дому ім. Драгоманова, щоби почути мої промови про значіннє і мету Інституту для українського народу в Альберті. Всі присутні прислухувались з великим зацікавленням моїй промові, в котрій згадав я про рідний край, про боротьбу українського народу з Поляками дикими ордами, з якими наш народ [illegible] не одному з вас. Під час промови в віках в людей сьвітилися очі обличчя, в очах любов до свого рідного, в душі туга за рідним краєм, жаль за поневоленими братами і сестрами в рідному краю. Фармері не дуже то богаті, та за те щирі, доказали є це, що вложили велику суму грошей на добро для Українцям Інститут ім. М. Грушевського. Мущини, женщини, дівчата і хлопці жертвували те, що могли, а се є вже доказ, що люди є свідомі і розуміють, яке значіннє має Інститут.

Разом з народом працюють два українські учителі, давні питомці Могилянського Інституту в Саскатуні Саск., а тепер питомці Інституту ім. М. Грушевського. Оба надзвичайно щирі, ідейні й доблесні народні. Пан Михайло Бойкович вже з народом в якнайбільшій приязні; усвідомлює й учить не лише дітий в школі але й старших в Народнім Домі, гарною промовою й відчитами. Робота Вп. Бойковича не пішла на марно, — народ вдоволений, підбадьорений тішиться, що наш Інститут ім. М. Грушевського виховує так гарних учителів як робітників народних. — Таких учителів дай Боже нам якнайбільше. — Велику заслугу в збірці для добра Інституту зробили комітетові: Андрій Василишин, Максим Яремчук і Михайло Бурик із околи Боєдан; Федь Хміляр, Федь Сицьків і Василь Котюнок із околи Саут Рівер. Всім комітетовим складаю щиру подяку в імени Інституту й прошу дальше заступатися щиро за дорогий нам Інститут. Вп. Панови Федору Сицькову дуже гарно дякую за те, що дав нам на цілий день, аби в той спосіб якнайбільше і найскорше зібрати трохи грошей від тих людей, котрих було немало до Народного Дому. Славно Українці з кольонії Мирнам, честь і слава Вам! Я вірю, що всі жертводавці стануть повними членами Інституту в найкоротшім часі. — Здорово пиро. Гаразд!

ІЛІЯ МАЗУРКЕВИЧ
Репрезентант Укр. Інституту ім. М. Грушевського в Едмонтоні

Др. МЕН НВІН, Дентист буде в готели в Вильно 7. жовтня а в Беліс 8. жовтня с. р.
Зайдіть до него а уникнете бульших клопотів. При бережному здоровлю нема нічого важнійшого над плеканнє зубів.

ТОРГОВЕЛЬНІ ЦІНИ В ЕДМОНТОНІ

Вівторок, 29. Вересня, 1925.

ПШЕНИЦЯ—	
Ч. 1. Нортерн	103
Ч. 2. Нортерн	100
Ч. 3. Нортерн	95
Ч. 4	89
Ч. 5	78
Ч. 6	67
Пашня	48
ОВЕС—	
Ч. 2. С. В.	30
Ч. 3. С. В.	27
Екстра Ч. 1. Пашня	27
Ч. 1. Пашня	25
Ч. 2. Пашня	22
Реджектед	17
ЯЧМІНЬ—	
Ч. 2. С. В.	43
Ч. 3. С. В.	38
Пашня	32
ЖИТО—	
Ч. 2. С. В.	53
Ч. 3. С. В.	48
Реджектед Ч. 2. С. В.	47
ЦІНИ ХУДОБИ—	
Добрі бички	500—550
Добрі бички	300—450
Добрі телиці	400—450
Звичайні телиці	250—375
Добрі корови	300—350
Середні корови	225—275
Добре годовані бички	400—450
Середно год. бички	300—350
Звичайні	200—275
Добрі телята	300—550
Ягнята	11.50—12.00
Добрі вівці	6.00—7.00
Свині з вагону	12.25

ПОШУКУЮ господині до хатньої роботи. І нехай буде дівчина чи женщина, дине щоб вміла читати і писати. [illegible] Я є фармер на трені. Фамілії великої не маю. Платня після угоди. Прошу зголошуватися на показану адресу:
ANTON DARTO
Kingsgate, B. C.

ПОТРІБНО Українсько-Англійського учителя до Школи Прут Ч. 2064, з першої або другої класи сертифікатом. Дистрикт чисто український. Помешканнє коло школи для учителя. До почти 3 фалі: до стору 1 миля. Платня після угоди. Науку можна розпочати 15. жовтня. По інформації писати до:—
JOHN KALANCHA
Soda Lake, Alta.

ПОТРІБНО Українсько-Англійського учителя до школи "Вайт Ор". Околиця сама Українці. Платня після угоди з [illegible]. Мешканнє коло школи, 12 миль від Смокі Лейк. Наука розпочинається від 1 жовтня. Проситься зголошуватися до:
N. W. Gavinchuk, Sec-Treas.
Smoky Lake, Alta.

ПОТРІБНО Українського учителя до школи Willow Range S.D. з сертифікатом або на Перміт. Школа відповідна. Помешканнє коло школи для учителя. Дістрикт український. До почти 2 милі. Науку можна розпочинати від 1-го Октобря.
По близші інформації писати до:
Dm. Yaremkewicz, Gratz, Alta.

Похоронне Заведение
Howard&McBride Ltd.
Телефон 5255
10535 Джаспер Евню. Едмонтон.

Шифкарти
CANADIAN PACIFIC
Коли Ви задумуєте спроваджувати СВОЇХ РІДНИХ зі Старого Краю до КАНАДИ Вам опдачується купити для них Шифкарту по найкращій лінії зі Львова, Чернівець, Мінська і инших міст европейських країв до всіх частий Канади.
Скоро і безпечна транспортація. — Знаменита услуга. — Приємна подорож.
Ми постараємося "Позволення на Візи" для іміграції від канадійського уряду даром.
По близші поради і поміч удавайтесь до:
G. M. KUZYK
Travelling Pass. Agent.
C.P.R. Bldg.
Edmonton, Alberta.
або:
C. W. CASEY,
344 Main Street, Winnipeg, Man.
General Agent.

JAMES M CAMPBELL
АДВОКАТ-СОЛИЦИТОР
ПУБЛИЧНИЙ НОТАР
LAMONT, ALBERTA

MACKENZIE, SPEERS & CO.
K. C. Mackenzie R. W. Speers
Адвокати і Нотарі
Судові і адміністраційні справи
Bank of Montreal Building
Cor. Jasper and 101st St. Edmonton

WELLS & RICHARDS
АДВОКАТИ І НОТАРІ
Випозичаємо гроші
Говоримо по Українськи
844 Tegler Bldg.
Edmonton, Alberta

EWING, HARVIE & BURY
АДВОКАТИ, СОЛИСИТОРИ І Т. П.
Позичаємо гроші
Bank of Toronto Building Phone 1100
Edmonton, Alberta, Canada

DR. S. McGIBBON
Спеціаліст від [illegible]
401 Tegler Bldg., Edmonton.

BOOTHE & MORROW
Адвокати, Солісітори, Нотарі
ГРОШІ НА ПОЗИЧКИ
У всяких судових справах удавайтесь до нас
Тел. 2576. 908-10 Мекланд Блок Едмонтон

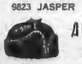
Milner, Matheson, Carr & Dafoe
АДВОКАТИ, СОЛІСИТОРИ
Полагоджуємо Ваші справи в Вашій мові
Гроші на позички на фармерські реальности
Роял Банк Едмонтон, Альта.

MACKAY, MCDONALD & WELLS
Адвокати, Солісітори, Нотарі
Полагоджуємо ваші судові справи
522 Теглер Блок Телефон 6367

GUY PATTERSON
АДВОКАТ СОЛИСИТОР
Гроші на позичення
602 Tegler Building Edmonton

VAN ALLEN SIMPSON & CO.
Адвокати і Нотарі
Полагоджуємо всякі справи судові як карні так і цивільні.
Телефон 5380 211 Емпайр Блок
ЕДМОНТОН АЛЬБЕРТА

Nichols Bros.
Відливарня і Всякі Направи
Залагоджуємо вас в горшках і в инших паровних заводах та в машинах до вершкова [illegible]. Острим й ремертуємо пили і циркулярки. Коли вам треба стетувати "Стін Гейдж" чи "говернор" або направити, удавайтеся до нас.
ЦІНИ ВСЕ УМІРКОВАНІ
PHONE 1861
10193 94th Street, Edmonton, Alta.

EDMONTON FUR CO.
9823 JASPER AVE. EDMONTON, ALTA.

ДО ВІДОМА ЗАГАЛУ!

ДО ВІДОМА ВАМ ВСІМ ФАРМЕРАМ І ВСІМ СКЛЕПАРАМ, ГОЛСЕЙЛАМ І РЕТЕЙЛАМ!
Я тільки вернув зі Злучених Держав і Старого Краю і привіз зі собою великий стак Кун-коотів на мущин і женщин.
Ми в Едмонтоні зробили 5,000 сукняних шапок на зиму і також несмерт шапок, ковнєрів і рукавиць.
Робимо на замовлення хутряні шапки для мущин і женщин
Приходіть і переконайтесь
EDMONTON FUR CO.
J. PADOLSKY
9823 Jasper Ave., Edmonton, Alberta.

ПЕРШОЇ КЛЯСИ ОБСЛУГА в Leland Hotel
102-гий Стріт Едмонтон, Альберта Телефон 4203
вирас проти C.H.P. стації в осередку торгових складів
В "Ліланд Готелі" мете чутися як в дома. Комфорт і Вічливість

Н. РОМАНЮК
ПРАВНИК
у фірмі Н. А. Mackle, K. C.
Адвокат і Нотар
Адреса:
N. ROMANIUK
101 McLeod Bldg.
Телефон 5376
Полагоджую тутешні і старокраєві судові справи.
Можете писати в українській мові.

OUR PROGRESS
UKRAINIAN WEEKLY
PUBLISHED EVERY WEDNESDAY
10336 96 ST. EDMONTON
PHONE 1834

НАШ ПОСТУП
OUR PROGRESS

Просьвітно-економічна Часопись для Українського Народа

[redacted]

НАШ ПОСТУП
Український Просвітно-Економічний Тижневик
Виходить кожної середи в Едмонтоні, Альберта.
10336—96 Стр. Тел. 1834

РІК III. ЧИСЛО 99. ЕДМОНТОН, АЛЬБЕРТА, 7. ЖОВТНЯ, 1925. EDMONTON, ALBERTA, OCTOBER 7th. 1925. VOL. III. No. 99.

ЩО ПОБАЧИЛИ В КАНАДІ АНГЛІЙСЬКІ ДОСЛІДНИКИ?

Певна часть англійської преси від років агітувала проти іміграції до Канади і представляла нашу Домінію в найчорнійших сьвітлі. Щоб переконатися, о скільки є в тім правди, англійське стоваришеннє по [illegible] агентів вислало до Канади двох репрезентантів, аби на місци мали розслідити положенне в Канаді.

Після того агенти [illegible] стоваришення обїхали цілу майже Канаду, завідали всі провінції, побували у сотні фармерів, розслідували життя по канадійським містах, студіювали ціни товарів по різних містах і прийшли до заключення, що в Канаді не так то весело, як про се пишуть англійські газети, які доносять, що в Канаді фармері вмирають з голоду. Голоду вони в Канаді нігде не виділи, хоч по різних містах стрічали богато безробітних. На відворот англійські делегати стверджують великий достаток по фармах.

Вони твердять, що коли канадійські фармері вічнуть інтензивну фармерку, то тоді можно зникне в Канаді питання безробітних. Їх дальше поняття є таке, що тут не можна зразу доробитися маєтку, але виглядає на добре життя тут є для всякого роботящого чоловіка.

СПІР О МОЗУЛЬ

Здавалось, що Турки рішені на все, щоб тільки дістати в свое посідання богату провінцію Мозуль. Хоч англійські державні мужі не вірять, щоб Турки хотіли війни, то все таки положення є того рода, що оружна розправа межи Англією і Туреччиною не виключена.

Представник Туреччини в Женеві заявив, що Турки ніколи не згодяться на се, щоб Мозуль належав до Англії. Вони ніколи не послухають некорисного для себе рішення ані Ліги Націй ані міжнародного трибуналу в Гадзі. "Мозуль є турецькою країною і мусить такою остати. Турецька армія є готова на всяку можливість. Коли англійські війська вкійдуть на спірну територію, то Турки їх прокрушуть" — сказав Рашді Бей, представник Туреччини.

Так Англія як і Туреччина дуже невдоволена з того, що Ліга Націй відложила вирішенне о Мозулі на цілих три місяці. Так в Анґорі, столиці Туреччини як і в Льондоні, столиці Англії побоюються, що через якесь нізначне непорозуміннє на спірній границі може дійти до випадків, таких є свої наслідках, бо по одній і по другій стороні границі стоять на поготівлю війська.

Обіцянки Вілсона винні, що в Азії і в Африці неспокої

Як звісно, бувший президент Злучених Держав Вілсон проголосив перед заключенням мира, що всякий нарід має право до самоозначення. Всі народи і ми, Українці, повірили, що Вілсон чесний чоловік і обстане за тим, що сам проголосив. Та на жаль ми всі завелися.

Член англійського парламенту Сир Джан Поуерс сказав на одній мітінгу в Торонто, що Вілсон накликав лиха Англії, бо впровадження теорії "самоозначення" всяких народів, які послухали Вілсона і на гвалт захотіли самостійности, що очевидно дуже шкодить Англії. Через Вілсона маємо в Азії і в Африці бунти різних народів.

ВІДКРИЛИ КОМУНІСТИЧНИЙ ЗАГОВІР

В Будапешті, столиці Угорщини, поліція відкрила великий комуністичний заговір. О скільки вірити мадярським донесенням, то угорські комуністи за вказівкою Москви мали вбити регента Угорщини, адмірала Горті, премієра Бетлена і других визначних людей а після того мали викликати революцію і проголосити диктатуру комуністів як від диктатури з р. 1919 під проводом Бели Куна. В звязи з відкриттям заговору поліція арештувала понад сто осіб в межи ними провідника руху Матія Ракосі і Золтана Вайнбергера.

З Відня доносять, що будапештанська поліція віддала Матія Ракосі торурам і він призвався, що Москва передала мадярським комуністам для викликання революції $100,000.

Мадярські комуністи мали відбути при кінці серпня с. р. тайний мітінг в Відни під проводом Бели Куна і там мала запасти ухвала зробити переворот.

НЕЩАСТЄ НА МОРИ

Недалеко американського побережа коло Блок Айленд найшов дня двайцять пятого вересня с. р. пасажирський корабель Сіті оф Ром на американську підводну лодку С-51 і її затопив. Катастрофа наступила так нагло, що на кораблі мало хто завважив, що сталося. Підводна лодка пішла під воду в 15 секунд після зударення з кораблем. Корабельна служба і пасажири зовсім не виділи потопаючої підводної лодки. Тільки крики о поміч звернули їх увагу, що сталося якесь нещастє.

Після катастрофи показалося, що на підводній лодці було 37 людей. З того вратувалося трох а решта, [illegible] погибли. Сейчас після затоплення лодки нурці старалися підняти на дно моря і бодай якось порозумітися з людьми, які були замкнені в затопленій лодці. Однак їх зусиля були даремні, бо вони не могли ніяк порозумітися з нещасливими жертвами катастрофи.

На другий день після затоплення уряд Злучених Держав вислав на місце катастрофи машини, якими надіялися витягнути лодку на поверхню води. Однак і се не вдалося і лодка спочиває на дні моря.

Слідство, яке зарядили власти, виясни, хто в тім випадку поносить вину.

Німці скаржать Литовців перед Лігою Націй

Німецький уряд вніс на сегорічній сесії Ліги Націй скаргу проти Литви за те, що будьтоби вона нарушила права меншостей в пристанищи Мемель. Збор Ліги Націй уповажнив секретаря Ліги [illegible] німецьку жалобу і роздати копії всім членам. Коли скарга буде обговорена, то тоді повне засідання мало би вирішати, що з тим почати.

Проти сего заявився литовський делегат Гальванаускас і сказав, що шкода кошти друкувати тоті дурниці. Після того він кинув крісло об землю і вийшов зі салі засідань.

Консерватисти не йдуть межи Українців

З огляду на се, що вегревільський виборчий округ замешкують головно Українці, неприступні для консервативної агітації, організація консерватистів понехала плян ставити там власного кандидата, бо як кажуть, шкода грошей, праці і часу.

АНАРХІЯ В РОСІЙСЬКО-ПРАВОСЛАВНІЙ ЦЕРКВІ

Анархія в російській православній церкви в Злучених Державах і борба між поодинокими єпископами о власть над російсько-православними на континенті північної Америки кидає свою тінь і на Канаду. Тутешнє російсько-православне священьство також поділилося на два сторонництва: одні за Платоном Рождественським други за Адамом Филиповським.

З рамени архиєпископа Платона приїхав недавно до Канади єпископ Теофіль Пашковський і він візитує поодинокі церкви. Між ними не вміхав еп. Теофіль до церкви в Востон, Альта. і тут стрінула його мала неприємність. Іменно священик Ілія Бойко на спілку зі своїми парохіянами Іваном Черапаном, [illegible] Прочинським і другими несильно викинули єпископа Теофіла і священика Шлу з церкви і при тім мали їх також потурбувати. Еп. Теофіль вніс проти свящ. Бойка і його спільників судову скаргу о $1,000 за потурбованнє, за нарушенне посіданнє і за поворот церкви в Востон архиєп. Платонові.

В "Едмонтон Джорнал" було оголошено дня 3. жовтня, с. р., що еп. Пашковський буде мати службу Божу в місцевій російсько-православній церкви при 96 стріті. Дальше навіть була поміщена фотографія єпископа. Та сталося іначе. Едмонтонські противники архиєпископа Платона з Ню Йорку в суботу рано постарались о судову заборону і не допустили в неділю відправи архиєрейської Служби Божої. В сей спосіб прихильники еп. Філиповського на едмонтонських теренах на разі побідили. Можна однак надіятися, що архиєпископ Платон внесе спротив і не задовго ми можемо бути свідками, як прихильники Платона будуть знов викидати з церкви прихильників Філиповського.

Пул для торговлі яйцями і дробом починає свою роботу

Перед 2½ роком продуценти курий в нашій провінції почали між собою нараду, чи не можна би кооперативним способом підвести ціни на яйці і на дріб. Справою зайнялася організація Ю. Ф. А. і після довгих нарад і студій постановили основати в Альберті пул для торговлі яйцями і дробом. Централею пулу назначили місто Келгарі.

До тепер пул був в стадії творення. Щойно недавно на засіданню директорів пулу запало рішенне, щоб можливо найскорше почати роботу пулу. Чи і скілько ще сеї осени дасться сю ухвалу перевести, покаже найблизша будучність.

Самовпевність консерватистів

Др. Толмі, консервативний організатор твердить самовпевно, що дня 29. жовтня консерватисти вийдуть побідниками і здобудуть більшість місць в домініяльнім парляменті. Він покликуєся на се, що вибори парляменту в східних провінціях а саме в Новій Шкоції, Принц Едвард і Ню Бронсвик дали консерватистам більшість. Др Толмі каже, що в прериорських провінціях консерватисти здобудуть 20 місць. Квебек по словах Толмі є за Мікеном. В Онтаріо консерватисти здобудуть найменше 65 мандатів а в Манітобі, Саскачевані і Альберті також будуть мати значний успіх. З Бритійської Колюмбії сподієся Толмі 10 мандатів. Одним словом консервативний організатор вже нарахував консервативну більшість. Але той рахунок писаний вилами по воді.

СТРАШНИЙ ВИЛИВ РІКИ В КИТАЮ

Китай навістила страшна катастрофа повени. Жовта Ріка виступила з берегів і залила около 15,000 квадратових миль землі. Доносять, що около два міліони душ осталось без даху над головою. Кілько людий понесло смерть, на разі не знають, бо через [illegible] катастрофи годі обчислити.

Причиною катастрофи було се, що Жовта Ріка розірвала таму і води величезної ріки розлились по далеких просторах. Побоюються, що в наслідок розриву тами головна струя ріки піде в другому напрямі і через се змінится русло ріки.

Ніхто не знає, де його лиха доля чекає

Гале було з Джавом Двайером, який успішно вирвався з тюрми в Детройт, де був засуджений за злочин до банків на 15-літ вязниці. Американські і канадійські власти надарно розшукували за Двайером по Злучених Державах і Канаді Двайер неначе щез у воду.

Тимчасом перед кількома літами поселився на фармі 50 миль на північний захід від Едмонтону в місцевости Оновий Данн Рід. Він деякий час фармував, але фарменство йому загрякрилося і він кинув фарму і поселився з жінкою і трома дітьми в Келгари. А що жити треба було а працювати не хотілося, Рід кусився на злочинне життя. Він іменно серед ночи вломився до склепу в Вулькан, Альта і там зрабував річи вартости $700. Після того він серед ночи вірвався до склепу Андерсон, Альта., та тут щастє йому не послужило і власнитель склепу Ганен його зрапив. Знаволений револьвером Рід мусів сам на себе телефонічно покликати поліцію, яка й його арештувала і він дістав два роки тюрми.

Поліція в Келгарі, підозріваючи однак, що в сім випадку має до діла з незвичайним взломником, зарадила собі труду і розіслала його фотографії враз з відтисками пальців до других поліцій і так пізнали, що Рід є тим взломником, який свого часу був засуджений в Детройт на 15 літ. Рід признався, що його імя є Двайер і що дійсно він є той, за яким шукають американські власти. Так отже Рід а властиво Двайер по двох роках вязниці в Альберті повандрує до Детройт відсиджувати 15-літну кару.

Невдячний зять

Іван Кудлик, фермер з дістрикту Іннісфрі, Альта. має незадовго відповісти перед судом за таке побиття своєї тещі Єви Бандури, за крадіж вола і 30 бушлів збіжа.

Пані Бандура змилосердилася над своїм зятем, який бідував в Вінніпегу і відступила йому пів фарми, щоб мав з того жити. Кромі того дала йому зі свого ліса будівельного матеріялу на будову власної хати. Але Кудлик загнівався в хаті своєї тещі і ніяк не хотів будувати власного дому. В додатку украв у тещі вола і 30 бушлів зерна. Коли пані Бандура зробила йому увагу, що він допустився крадежи, Кудлик викинув її з хати і вломив її притім одно ребро. Добрий зять, нема що казати.

Три роки вязниці за уведення білої дівчини

Китайця Генрі Гіла засудив суд в Брентфорд, Онт. на три роки вязниці за те, що він увів білу дівчину нижче 16 літ.

ЛІДЕР ПРОГРЕСИСТІВ ПОВНИЙ НАДІЇ

Дня 28. минувшого місяця лідер прогресистів п. Форк заявив в Брендон, Ман., що справа прогресистів на заході стоїть дуже добре і що недалекий той час, коли прогресисти опанують Домінію. Мешканці сходу часто забувають, що попри схід є в Канаді і захід і що два міліони мешканців західної Канади також мусять жити і їх інтереси належить узгляднювати.

Як відомо прогресисти не творили в минувшім парляменті одноцільної партії. На відворот вони були розділені на два сторонництва, з яких одне стояло з Форком в опозиції до уряду а друга часть попирала ліберальний уряд Кінга. П. Форк заявив, що в будучности всі прогресисти будуть йти разом і що роздвоєння не буде.

ПАПІР ЗІ СОЛОМИ

В однім з попередних чисел "Н. П." ми писали, що провінціональний уряд Альберти поробив заходи в справі побудування фабрики паперу зі соломи.

П. Говерд Стевбурі, трейд комісіонер Альберти заявив на мітінгу Ківані Клюбу, що вчені досліди дійшли до переконання, що зі соломи дійсно можна фабрикувати високої якости папір, який навіть є ліпший і сильніший від паперу з дерева. П. Стевбурі заразом сказав, що папір зі соломи є о 28 процент сильнійший від паперу з дерева. Зі соломи можна буде виробляти всякий папір, почавши від найшляхотнійшого рода до писання а скінчивши на папері до завивання.

Користи з побудовання фабрики паперу в Альберті є надто очевидні. Поминаючи се, що в фабриці найде стале заняттє богато робітників а фармері заробить на тій через продаж соломи, яка доси пропадала марно, з продажи паперу на газети в самій тільки Альберті прийде около 1,235,000 дол. річно, а прихід з продажи паперу до завивання в самій тільки Альберті принесе тиждено 13,680 дол.

Вибори в Медисин Гет

Дня 30. вересня с. р. відбулися в Медисин Гет доповняючі вибори до провінціонального парляменту. Урядово оповіщують, що результат про вислід виборів буде оголошений тойно 9. жовтня с. р. Догадуються, що ліберальний кандидат капітан Пінгел побідив а то тому, що через непогоду і дуже непокні дороги фармері не могли прибути до виборчих льокалів і віддати голоси на фармерського кандидата. Через то рішаючий голос мали місто і місточка. Через лихе вереміє віктягнулося від голосування около половини голосуючих. Міністер Годлей тому зовсім справедливо висловився, що про вибір рішили не вибори а клімат.

На степові кури і патрідкі буде можна далі полювати

Нортерн Альберта Фіш енд Гейм Протекшион Ассосієйшен рішила не просити уряду о скороченнє речинця лова на степові кури і патрідкі.

За то товариство як найгарячійше поручає винищуванне ворон, які в страшний спосіб винищують молоді диці качата а передовсім степові курята. Др. Рувей заявив на мітінгу товариства, що се він знає на підставі довгої особистої обсервації. Декто радить, щоб на деревах прикріпувати трутину для винищування ворон.

Ю. Ф. А. ВЕСТ ЕДМОНТОНУ ПОПИРАЄ РОБІТНИЧОГО КАНДИДАТА

На мітінгу в Оноуей, Альта. місцева організація Ю. Ф. А. порішила, що не ставити в виборчім окрузі Вест-Едмонтон свого осібного кандидата, але щоб попирати робітничого кандидата в особі радного міста Едмонтону п. Іст-а.

Повищу резолюцію тому ухвалили, бо в виборчім окрузі Вест-Едмонтон голосує дві третих мешканців міста а одна третина з поза Едмонтону. Тому, що прогресисти не мають проте можливости вибрати свого посла, вони рішили ліпше сильніше попирати другого, до фармерського руху прихильного, кандидата.

На мітінгу було трох кандидатів, однак організація Ю. Ф. А. після вислухання кандидатських промов рішила просити радного Іста, щоб він поставив свою кандидатуру. Іст з початку відмовлявся, однак пізнійше заявив, що він мусить порозумітися з робітничою організацією і пізнійше дасть відповідь. В останнім моменті довідуємося, що п. Іст рішився поставити свою кандидатуру в Вест-Едмонтон.

Торговельний договір з Австралією вийшов в життє

З Оттави доносять, що дня 1. жовтня с. р. торговельний договір Канади з Австралією війшов в життє так в Канаді як і в Австралії. На підставі договору деякі канадійські продукти дістали знижку від цла. За те Канада знижила цло на деякі австралійські товари а між ними на молочні вироби; родзинки і сухі порічки можуть ввозити до Канади зовсім без оплати цла. До тепер платилося за них 3 центи цла від фунта.

ВИСЛІД ЗБІРКИ НА РІЧ ІНСТИТУТА ім. М. ГРУШЕВСЬКОГО В ЕДМОНТОНІ ДО НИНІ

Едмонтон	$2,247.00
Вегревіл	658.50
Чіпмен	500.00
Редвотер	335.00
Мирнам	264.00
Смокі Лейк	221.45
Федора	168.00
Беліс	158.00
Елдорадо	154.00
Вах	141.00
Едванд	117.00
Вермілйон	116.25
Шандро	100.00
Іннісфрі	[illegible]
Радвей Сентр	65.00
Прімула	60.00
Ту Гіл	58.25
Стубно	59.00
Ішланд	50.00
Егрімонт	45.00
Вільна	38.00
Петфайндер	35.75
Андрю	28.25
Ватсфорд	27.00
Ланук	27.00
Бушленд	24.00
Завале	23.00
Бойфорд	20.00
Гарри Гіл	15.25
Мусідора	15.00
Дуверней	10.50
Гілерд	10.00
Детройт, Міш. Зл. Держ.	10.00
Лакмуір	8.50
Насвін	8.00
Васкатенау	7.00
Шепинці	6.75
Делф	6.50
Шалка	6.25
Борсвайт	5.00
Торсбо	5.00
Опал	5.00
Ламонт	2.00
Ньютон Глін	5.00
Калмар	1.00
Бони	1.00
Ісмос	.75
Давкінг	.25
РАЗОМ	$5,[illegible].21